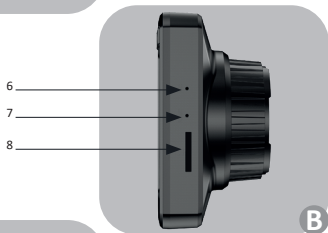


Xblitz®

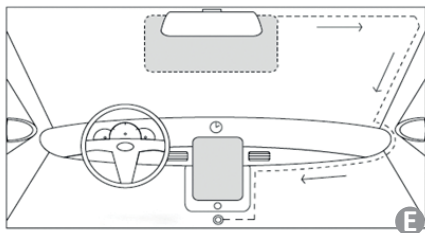
X7







10



INSTRUKCJA OBSŁUGI

WIDEOREJESTRATOR

Przed użyciem należy dokładnie zapoznać się z załączoną instrukcją obsługi oraz wskazwkami bezpieczeństwa.

PRZEZNACZENIE PRODUKTU

Kamera samochodowa Xblitz X7 GPS umożliwia monitorowanie trasy, pozycji i prędkości Twojego pojazdu oraz rejestrowanie wszelkich zdarzeń drogowych. Wideorejestrator ten jest stworzony z najwyższej jakości komponentów.

01. ZESTAW

1. Wideorejestrator
2. Uchwyt mocujący do szyby
3. Ładowarka
4. Instrukcja obsługi
5. Czytnik kart SD na USB

02. OPIS PRODUKTU

PATRZ RYS. A, B, C, D

1. Przycisk M - służy do powrotu w menu oraz przeglądania plików
2. Przycisk listy wyboru – służy do uruchomienia menu głównego i przełączania między zakładkami menu
3. Przycisk OK – służy do potwierdzania operacji oraz uruchamiania i wyłączania urządzenia
4. Przycisk „w górę”
5. Przycisk „w dół”
6. Reset
7. Mikrofon
8. Slot karty pamięci
9. Uchwyt
10. Obiektyw

03. PRZED UŻYCIEM

1. Zaleca się używanie markowych kart microSD klasy 10.
2. Przed włożeniem karty do rejestratora należy ją sformatować.
3. Przy wkładaniu karty pamięci kamera musi być wyłączona, w przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia karty i urządzenia. To samo tyczy się

- wyjmowania karty z urządzenia.
4. Kiedy karta pamięci się zapelni, najstarsze niezabezpieczone nagrania zostaną nadpisane.
 5. Zaleca się ustawienie opcji G - SENSOR na minimum, w celu uniknięcia zabezpieczania niepotrzebnych materiałów i tym samym utraty miejsca na karcie pamięci. Kartę należy sformatować w systemie plików FAT32 najpierw w komputerze, a następnie w rejestratorze.
 6. Dźwięk: urządzenie posiada mikrofon pojemnościowy, który nagrywa wszelkie odgłosy otoczenia. Dźwięki mogą nakładać się na siebie powodując zniekształcenia.

04. MONTAŻ

PATRZ RYS. E

1. Wybierz i wyczyść miejsce montażu kamery.
2. Zamontuj uchwyt kamery.
3. Włóż kartę pamięci do gniazda w kamerze.
4. Umieść kamerę w uchwycie.
5. Skieruj obiektyw kamery w stronę jezdni.
6. Podepnij zasilacz do kamery.
7. Poprowadź przewód zasilacza tak, by nie zasłaniał ci widoku w trakcie jazdy (patrz: rys. E).
8. Wepnij wtyczkę zasilacza do gniazda zapalniczki samochodu.

05. FUNKCJE MENU

Pierwsza zakładka ustawień (wciśnięcie raz przycisku M)

1. Nagrywanie w pętli: Wł / Wył / 1 min / 2 min - Pozwala ustawić długość nagrań plików wideo. Jeśli funkcja ta jest wyłączona, nowe nagrania nie będą nadpisywać starych gdy karta pamięci zostanie zapelniona.
2. HDR: Wł / Wył - Funkcja ta pozwala urządzeniu na dynamiczną zmianę wartości niedoświetlonych i prześwietlonych obszarów, dzięki czemu niedoświetlone elementy są czytelniejsze na nagraniach.
3. Ekspozycja: pozwala dostosować jasność nagrywania do otoczenia - Pozwala na dostosowanie ilości światła, które dociera do sensora kamery w trybie wideo.
4. Nagrywanie dźwięku: Wł / Wył
5. Stempel daty: Wł / Wył - Pozwala włączyć/wyłączyć wyświetlanie się daty i godziny, w których wykonane zostało nagranie wideo.
6. G-Sensor: Wył / Niski / Średni / Wysoki - Czułość sensora grawitacyjnego. Funkcja ta sprawia, że kamera automatycznie wykonuje nagranie wideo po wykryciu wstrząsu (wywołanego np. stłuczką) i chroni je przed nadpisaniem
7. Parking Monitor: Wł / Wył (opcja niedostępna) - Pozwala włączyć/

wyłączyć tryb parkingowy. Funkcja ta sprawia, że kamera automatycznie uruchamia się i wykonuje krótkie nagranie wideo po wykryciu wstrząsu (wywołanego np. stłuczką na parkingu). Nagrania wykonane w tym trybie są zabezpieczone przed nadpisaniem

8. GPS Informacje: informacje dot. pozycji GPS

Druga zakładka: (wciśnięcie dwa razy przycisku M)

1. Wygaszacz Ekranu: Wył / 30s / 1min / 2min
2. Automatyczne wyłączanie zasilania: Wył / 1 min / 3 min / 5 min
3. Częstotliwość: 50Hz / 60 Hz - Pozwala zmienić częstotliwość, w której nagrywane i odtwarzane są filmy wideo. Wybór między 50Hz a 60Hz.
4. Dźwięk w menu: Wł / Wył
5. Język – wybór języka (polski, niemiecki, francuski, czeski, węgierski, rumuński, angielski)
6. Ustawienia daty / godziny - Pozwala ustawić obecną datę i godzinę w pamięci urządzenia. Dane te będą wyświetlane na nagraniach i zdjęciach, jeśli włączona zostanie funkcja STEMPEL DATY w trybie wideo/foto.
7. Format SD – formatowanie karty pamięci SD
8. Ustawienia domyślne – przywrócenie ustawień domyślnych urządzenia
9. Wersja – wersja oprogramowania

06. APLIKACJA DO ODTWARZANIA NAGRAŃ I TRASY

Do odtwarzania nagrań, śledzenia trasy przejazdu i prędkości pojazdu sugerujemy korzystać z aplikacji DVPlayer, którą można pobrać ze strony: <https://www.dvplayer.net/> Aby móc bezpłatnie zarejestrować aplikację skorzystaj z kodu aktywacyjnego dodanego do zakupionego wideorejestratora. Kod aktywacyjny znajduje się w opakowaniu, na osobnej karcie.

07. ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

1. Nie należy samodzielnie rozmontowywać kamery ani ingerować w jej budowę. W przypadku wystąpienia awarii należy skontaktować się z serwisem.
2. Używaj wyłącznie oryginalnych akcesoriów.
3. Korzystaj wyłącznie z oryginalnej ładowarki dołączonej do zestawu. Użytkowanie innego zasilacza może źle wpływać na działanie urządzenia, baterii czy modułu GPS.
4. Urządzenia nie można wykorzystywać niezgodnie z prawem obowiązującym w danym kraju lub regionie.
5. Dopuszczalne temperatury pracy urządzenia to 0-35 °C, przechowywanie: +5 do +45 °C
6. Nie narażaj urządzenia na uszkodzenia oraz uderzenia.
7. Dbaj o czystość produktu, a w szczególności obiektywu. Podczas czyszczenia nie korzystaj z detergentów oraz środków chemicznych.

8. Czyścić wyłącznie gdy urządzenie jest odłączone od zasilania.
9. Trzymaj urządzenie poza zasięgiem dzieci.
10. Nie wystawiaj urządzenia na działanie bardzo wysokich temperatur oraz ognia.
11. Jeśli wyczujesz zapach palonego plastiku lub elektroniki z kamery jak najszybciej odłącz urządzenie od zasilania i skontaktuj się z serwisem.

08. FAQ

1. Urządzenie nie włącza/ wyłącza się.
Powodem takiego zachowania może być stałe źródło zasilania w gnieździe zapalniczek samochodowej.
2. Urządzenie restartuje się w trakcie jazdy.
Zaleca się sprawdzenie źródła zasilania.
3. Urządzenie nie nagrywa w pętli (nagrywa losowo).
Należy sprawdzić ustawienie funkcji „wykrywania ruchu” – powinna być wyłączona.
4. Urządzenie pokazuje komunikat „karta pełna”.
Należy sprawdzić funkcję „G-sensor” oraz „trybu parkingowego” i ustawić je na minimum. Kartę należy sformatować w formacie FAT32 najpierw w komputerze, a następnie w rejestratorze.
5. Urządzenie nagrywa szumy, zniekształcony, niewyraźny dźwięk.
Urządzenie posiada bardzo czuły mikrofon, który nagrywa wszelkie odgłosy z otoczenia. Nagrane dźwięki mogą nakładać się na siebie. Nawiew powietrza przedniej szyby również może zniekształcać dźwięk.
6. Urządzenie nie odpowiada.
Wciśnij krótko przycisk RESET lub przywróć urządzenie do ustawień fabrycznych.
7. Na nagraniu występują poprzeczne pasy.
Błędne ustawienie wartości częstotliwości odświeżania obrazu. Ustaw wartość częstotliwości na 50Hz lub 60Hz w zależności od ustawień lokalnych.

09. UWAGA

1. W związku z ciągłym doskonaleniem produktów producent zastrzega sobie możliwość zmiany w urządzeniu oraz jego zestawie bez wcześniejszego informowania. Niektóre funkcje opisane w niniejszej instrukcji mogą się nieznacznie różnić od rzeczywistości.
2. Używać wyłącznie oryginalnej ładowarki o prądzie ładowania 5V/1,5A. (Nie podłączać bezpośrednio do gniazdka 220/230V). Niestosowanie się do zaleceń może spowodować uszkodzenie kamery lub doprowadzić do niebezpiecznych sytuacji.
3. Funkcja Parking Mode działa jedynie na zasilaniu bezpośrednim z akumulatora lub zasilaniu bateryjnym. Polega na tym, że po wykryciu uderzenia

(w zależności od ustawionej wrażliwości czujnika) kamera uruchamia się i nagrywa przez czas zgodny z ustawieniami pętli nagrywania, a następnie wyłącza się, pozwała to pozostać urządzeniu w trybie czuwania jak najdłużej. Nagrania trybu parkingowego mogą być gorszej jakości ze względu na niższą liczbę klatek na sekundę charakterystyczna dla tego trybu. Producent nie bierze odpowiedzialności za niezarejestrowanie ewentualnych szkód powstałych podczas korzystania z trybu parking mode.

4. Jeśli urządzenie posiada moduł GPS to on może tracić połączenie z satelitą w przypadku przebywania w zamkniętych pomieszczeniach lub przejazdu podziemnym tunelem, czasami również mogą występować losowe zakłócenia sygnały spowodowane np. innymi urządzeniami generującymi zakłócenia np. falami elektromagnetycznymi z pojazdu obok. Producent nie bierze odpowiedzialności, za ewentualne błędy lub nieprecyzyjne wskazywanie pozycji przez GPS.

10. SPECYFIKACJA

Wyświetlacz: 2 cale 320x240, IPS

Rozdzielczość nagrywania: 1920x1080

Kąt widzenia: 140°

Format wideo: MOV

Format zdjęć: JPG

Tryb Nocny: Tak

G-sensor: Tak

Detekcja ruchu: Tak

Wifi: Nie

GPS: Tak

Tryb Parkingowy: Tak

Porty: 1 x micro USB, 1x slot kart pamięci SD do 32GB

Głośnik: 8Ω/1W*1

Bateria: 3.7V/100mAh Li-Pol

Zasilanie: DC 5V 1A

Wymiary: 57x65x43mm

Waga: 49g

Języki: polski, niemiecki, francuski, czeski, węgierski, rumuński, angielski

11. KARTA GWARANCYJNA/ REKLAMACJE

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją. Warunki gwarancji można znaleźć na stronie: <https://xblitz.pl/gwarancja/>

Reklamacje należy zgłaszać za pomocą formularza reklamacyjnego znajdującego się pod adresem: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>


Szczegóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie: www.xblitz.pl.

pl. Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Przepraszamy za wszelkie niedogodności.

KGK Trade deklaruje, że urządzenie XBLITZ X7 GPS jest zgodne z istotnymi wyma-

ganiami dyrektywy 2014/53/EU. Tekst deklaracji można znaleźć pod linkiem:
<https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>

 Umieszczony symbol przekreślonego kosza na śmieci informuje, że nieprzydatnych urządzeń elektrycznych czy elektronicznych, ich akcesoriów (takich jak: zasilacze, przewody) lub podzespołów (na przykład baterie, jeśli dołączono) nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi. Właściwe działania w wypadku konieczności utylizacji urządzeń czy podzespołów (na przykład baterii) lub ich recyklingu polega na oddaniu urządzenia do punktu zbiórki, w którym zostanie ono bezpłatnie przyjęte. Utylizacja podlega wersji przekształconej dyrektywy WEEE (2012/19/UE) oraz dyrektywie w sprawie baterii i akumulatorów (2006/66/WE). Właściwa utylizacja urządzenia zapobiega degradacji środowiska naturalnego. Informacje o punktach zbiórki urządzeń wydają właściwe władze lokalne. Nieprawidłowa utylizacja odpadów zagrożona jest karami przewidzianymi prawem obowiązującym na danym terenie.



Producent:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
ul. Ujastek 5b
31-752 Kraków
Polska
Wyprodukowano w P.R.C.

Xblitz[®]

USER MANUAL

VIDEO RECORDER

Please read the enclosed user manual and safety instructions carefully before use.

PURPOSE OF THE PRODUCT

Xblitz X7 GPS car camera allows you to monitor the route, position and speed of your vehicle and record any traffic events. This video recorder is made of the highest quality components.

01. KIT

1. Video recorder
2. Mounting bracket for windshield
3. Charger
4. User manual
5. SD card reader for USB

02. PRODUCT DESCRIPTION

See FIGUERES A, B, C, D

1. M button – to return to the menu and view files
2. Selection list button – to enter the main menu and switch between menu tabs
3. OK button – to confirm operations and turn the unit on or off.
4. Up button – upwards button
5. Down button
6. Reset button
7. Microphone
8. Memory card slot
9. Handle
10. Lens

03. BEFORE USE

1. It is recommended to use class 10 branded microSD card.
2. Please format the card before inserting it into the DVR.
3. The camera must be turned off when inserting the memory card, otherwise the card and the DVR may be damaged. The same applies to removing the card from the device.

4. When the memory card becomes full, the oldest unprotected recordings will be overwritten.
5. It is recommended that you set the G – SENSOR option to minimum to avoid protecting unnecessary footage and thus losing memory card space. The card should be formatted in FAT32 file system first on your computer, then on the recorder.
6. Audio: the unit is equipped with a condenser microphone that records all ambient sounds. The sounds may overlap, causing distortion.

04. INSTALLATION

SEE FIGURE E

1. Select and clean a mounting location for the camera.
2. Mount the camera bracket.
3. Insert the memory card into the camera.
4. Place the camera in the camera mount.
5. Point the camera lens towards the roadway.
6. Connect the power adapter to the camera.
7. Route the power cable so that it does not obstruct your view while driving (see picture E).
8. Plug the power adapter into the cigarette lighter socket of the car.

05. MENU FUNCTIONS

First setting tab (press M button once)

1. Loop Recording: Off / 1 min / 2 min – allows you to set the recording length of video files. If this function is disabled, new recordings will not overwrite old ones when the memory card is full.
2. HDR: On / Off – this function allows the device to dynamically change the value of underexposed and overexposed areas, so that the underexposed elements are clearer in recordings.
3. Exposure: adjust recording brightness to the environment – allows you to adjust the amount of light that reaches the camera sensor in video mode.
4. Audio Recording: On / Off
5. Date stamp: On / Off – Allows you to turn on/off the display of the date and time when the video recording was taken.
6. G-Sensor: Off / Low / Medium / High - the sensitivity of the gravity sensor. This function makes the camera automatically record video when it detects a shock (caused by a collision, for example) and protects it from being overwritten.
7. Parking Monitor: On / Off (option not available) – Enable/disable parking mode. This feature automatically starts the camera and makes a short

video recording after detecting a shock (caused by a collision in a parking lot, for example). The recordings made in this mode are protected against overwriting.

8. GPS Information: information about GPS position.

Second tab: (press M twice)

1. Screen saver: Off / 30s / 1min / 2min
2. Auto Power Off: Off / 1 min / 3 min / 5 min
3. Frequency: 50Hz / 60Hz – Change the frequency at which videos are recorded and played back. Select between 50Hz and 60Hz.
4. Menu sound: On / Off
5. Language – select language (Polish, German, French, Czech, Hungarian, Romanian, English)
6. Date/Time Setting – allows you to set the current date and time in the device memory. This data will be displayed on recordings and photos if you enable the DATE STAMP function in video/photo mode.
7. SD Format – format the SD memory card.
8. Default settings – restore default settings for the device.
9. Version – software version.

06. RECORDING AND TRACKING APPLICATION

For playback of recordings, tracking of the route and vehicle speed, we suggest you use DVPlayer application, which can be downloaded from <https://www.dvplayer.net/>. To register the application for free, use the activation code added to the purchased video recorder. The activation code is included in the package on a separate card.

07. PRECAUTIONS

1. Do not disassemble or tamper with the camera yourself. If a malfunction occurs, contact service.
2. Use only original accessories.
3. Use only the original charger supplied. Use of other power adaptor may affect the device, battery, or GPS module performance.
4. This device may not be used in conflict with the law in your country or region.
5. The device is designed for use at temperatures between 0 and 35 °C (77 °F and 77 °F), and can be stored at temperatures between +5 and +45 °C (+104 °F and +104 °F).
6. Do not subject the device to damage or shock.
7. Keep the product, especially the lens, clean. Do not use detergents or chemicals when cleaning.

8. Clean only when the device is unplugged.
9. Keep out of the reach of children.
10. Do not expose this device to extreme heat or fire.
11. If you smell burning plastic or electronic odor coming from the camera, unplug the device as soon as possible and contact customer service.

08. FAQ

1. The device does not turn on/off.
The reason may be a constant power source in the car cigarette lighter socket.
2. The device restarts while driving.
It is recommended to check the power source.
3. The device does not record in a loop (it records randomly).
Check "motion detection" setting – it should be turned off.
4. The device shows "card full" message.
Check "G-sensor" and "parking mode" and set them to minimum. The card should be formatted in FAT32 format first in your computer, then in the DVR.
5. The device records noisy, distorted, unclear sound.
The device has a very sensitive microphone which records all background noises. The recorded sounds may overlap. The windshield air intake may also distort the sound.
6. The unit does not respond.
Briefly press RESET or reset the unit to factory default settings.
7. Cross stripes appear on the recording.
Incorrect setting of the frame rate value. Set the frequency value to 50Hz or 60Hz, depending on local settings.

09. NOTE

1. Due to continuous product improvement, the manufacturer reserves the right to change the device and its set without prior notice. Some features described in this manual may differ slightly from reality.
2. Use only the original charger with 5V/1.5A charging current. (Do not plug directly into a 220/230V outlet). Failure to do so may cause damage to the camera or lead to dangerous situations.
3. The Parking Mode function works only with direct battery power or battery power. It is based on the fact that when an impact is detected (depending on the sensitivity setting of the sensor), the camera starts and records for a period of time according to the recording loop settings and then turns off, this allows the unit to remain in standby mode for as long as possible. Parking mode recordings may be of lower quality due to lower frame rate characteristic for this mode. The manufacturer is not responsible for any

- damages caused by using the parking mode.
4. If the device is equipped with the GPS module, it can lose connection with the satellite in case of staying in closed spaces or going through underground tunnels, sometimes there can also be random signal disturbances caused by other devices generating interference e.g. electromagnetic waves from the vehicle nearby. The manufacturer is not responsible for possible errors or inaccurate indication of the position by the GPS.

10. SPECIFICATIONS

Display: 2 inches 320x240, IPS

Recording resolution: 1920x1080

Viewing angle: 140°

Video format: MOV

Photo format: JPG

Night Mode: Yes

G-sensor: Yes

Motion detection: Yes

Wifi: No

GPS: Yes

Parking Mode: Yes

Ports: 1 x micro USB, 1x SD memory card slot up to 32GB

Speaker: 8Ω/1W*1

Battery: 3.7V/100mAh Li-Pol

Power supply: DC 5V 1A

Dimensions: 57x65x43mm

Weight: 49g

Languages: Polish, German, French, Czech, Hungarian, Romanian, English

11. WARRANTY CARD / COMPLAINTS

The product is covered by a 24-month warranty. Warranty conditions can be found at: <https://xblitz.pl/gwarancja/>

Complaints should be submitted using the complaint form located at: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>

Details, contact and service address can be found at: www.xblitz.pl. Specifications and contents are subject to change without notice. We apologize for any inconvenience.

KGK Trade declares that the XBLITZ X7 GPS device complies with the essential requirements of Directive 2014/53/EU. The text of the declaration can be found at the link:

<https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>



The crossed out trash can symbol indicates that unusable electrical or electronic devices, its accessories (such as power supplies, cords) or components (for example batteries, if included) cannot be disposed of alongside with household waste. In order to dispose of the devices or its components (for example, batteries) deliver the device to the collection point, where it will be accepted free of charge. Disposal is subject to the recast version of the WEEE Directive (2012/19/ EU) and the Directive on batteries and accumulators (2006/66 / EC). Proper disposal of the device prevents degradation of the natural environment. Information about the collection points of the facilities is issued by the competent local authorities. Incorrect disposal of waste is subject to penalties provided for by the law in force in the given area.



Manufacturer:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland
Made in PRC

Xblitz®

BEDIENUNGSANLEITUNG

VIDEO-RECORDER

Bitte lesen Sie die beiliegende Gebrauchsanweisung und die Sicherheitshinweise vor dem Gebrauch sorgfältig durch.

ZWECK DES PRODUKTS

Mit der Xblitz X7 GPS-Autokamera können Sie die Route, Position und Geschwindigkeit Ihres Fahrzeugs überwachen und alle Verkehrseignisse aufzeichnen. Dieser Videorekorder ist aus Komponenten höchster Qualität gefertigt.

01. KIT

1. Videorekorder
2. Halterung für Windschutzscheibe
3. Ladegerät
4. Benutzerhandbuch
5. SD-Kartenleser für USB

02. PRODUKTBEZEICHNUNG

Siehe FIGUERES A, B, C, D

1. M-Taste - um zum Menü zurückzukehren und Dateien anzuzeigen
2. Auswahllisten-Taste - zum Aufrufen des Hauptmenüs und zum Wechseln zwischen den Menü-Registerkarten
3. OK-Taste - zum Bestätigen von Vorgängen und zum Ein- und Ausschalten des Geräts.
4. Aufwärts-Taste - Aufwärts-Taste
5. Abwärts-Taste
6. Reset-Taste
7. Mikrofon
8. Steckplatz für Speicherkarten
9. Handgriff
10. Objektiv

03. VOR DER VERWENDUNG

1. Es wird empfohlen, eine microSD-Karte der Klasse 10 zu verwenden.
2. Bitte formatieren Sie die Karte, bevor Sie sie in den DVR einlegen.
3. Die Kamera muss beim Einsetzen der Speicherkarte ausgeschaltet sein, da

sonst die Karte und der DVR beschädigt werden können. Das Gleiche gilt für das Entfernen der Karte aus dem Gerät.

4. Wenn die Speicherkarte voll ist, werden die ältesten ungeschützten Aufnahmen überschrieben.
5. Es wird empfohlen, die Option G - SENSOR auf ein Minimum einzustellen, um zu vermeiden, dass unnötiges Filmmaterial geschützt wird und dadurch Speicherplatz auf der Karte verloren geht. Die Karte sollte zuerst auf Ihrem Computer und dann auf dem Rekorder im FAT32-Dateisystem formatiert werden.
6. Audio: Das Gerät ist mit einem Kondensatormikrofon ausgestattet, das alle Umgebungsgeräusche aufnimmt. Die Geräusche können sich überschneiden, was zu Verzerrungen führt.

04. INSTALLATION

SIEHE ABBILDUNG E

1. Wählen Sie einen Montageort für die Kamera aus und reinigen Sie ihn.
2. Montieren Sie die Kamerahalterung.
3. Setzen Sie die Speicherkarte in die Kamera ein.
4. Setzen Sie die Kamera in die Kamerahalterung ein.
5. Richten Sie das Kameraobjektiv auf die Fahrbahn.
6. Schließen Sie den Netzadapter an die Kamera an.
7. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es Ihre Sicht während der Fahrt nicht behindert (siehe Abbildung E).
8. Stecken Sie den Netzadapter in die Zigarettenanzünderbuchse des Autos.

05. MENÜFUNKTIONEN

Erste Einstellungsregisterkarte (Taste M einmal drücken)

1. Schleifenaufzeichnung: Aus / 1 min / 2 min - Hier können Sie die Aufnahmedauer von Videodateien festlegen. Wenn diese Funktion deaktiviert ist, überschreiben neue Aufnahmen nicht die alten, wenn die Speicherkarte voll ist.
2. HDR: Ein / Aus - diese Funktion ermöglicht es dem Gerät, den Wert von unter- und überbelichteten Bereichen dynamisch zu ändern, so dass die unterbelichteten Elemente in den Aufnahmen deutlicher werden.
3. Belichtung: Anpassen der Aufnahmehelligkeit an die Umgebung - hier können Sie die Lichtmenge einstellen, die den Kamerasensor im Videomodus erreicht.
4. Audio-Aufnahme: Ein / Aus
5. Datumsstempel: Ein / Aus - Hier können Sie die Anzeige von Datum und Uhrzeit der Videoaufnahme ein- und ausschalten.
6. G-Sensor: Aus / Niedrig / Mittel / Hoch - die Empfindlichkeit des Schwer-

kraftsensoren. Mit dieser Funktion nimmt die Kamera automatisch Videos auf, wenn sie eine Erschütterung (z. B. durch einen Aufprall) erkennt, und schützt sie vor dem Überschreiben.

7. Parküberwachung: Ein / Aus (Option nicht verfügbar) - Aktivieren/Deaktivieren des Parkmodus. Mit dieser Funktion wird die Kamera automatisch gestartet und eine kurze Videoaufnahme gemacht, nachdem ein Schock (z. B. durch einen Zusammenstoß auf einem Parkplatz) erkannt wurde. Die in diesem Modus gemachten Aufnahmen sind gegen Überschreiben geschützt.
8. GPS-Informationen: Informationen zur GPS-Position.

Zweite Registerkarte: (zweimal M drücken)

1. Bildschirmschoner: Aus / 30s / 1min / 2min
2. Automatische Abschaltung: Aus / 1 min / 3 min / 5 min
3. Frequenz: 50Hz / 60Hz - Ändern Sie die Frequenz, mit der Videos aufgenommen und wiedergegeben werden. Wählen Sie zwischen 50Hz und 60Hz.
4. Menü-Ton: Ein / Aus
5. Sprache - Sprache auswählen (Polnisch, Deutsch, Französisch, Tschechisch, Ungarisch, Rumänisch, Englisch)
6. Datums-/Zeiteinstellung - Hier können Sie das aktuelle Datum und die Uhrzeit im Gerätespeicher einstellen. Diese Daten werden auf Aufnahmen und Fotos angezeigt, wenn Sie die Funktion DATE STAMP im Video-/Fotomodus aktivieren.
7. SD Format - Formatieren Sie die SD-Speicherkarte.
8. Standardeinstellungen - stellt die Standardeinstellungen für das Gerät wieder her.
9. Version - Softwareversion.

06. ANWENDUNG ZUR AUFZEICHNUNG UND VERFOLGUNG

Für die Wiedergabe der Aufnahmen, die Verfolgung der Route und der Fahrzeuggeschwindigkeit empfehlen wir Ihnen die Anwendung DVPlayer, die Sie unter <https://www.dvplayer.net/> herunterladen können. Um die Anwendung kostenlos zu registrieren, verwenden Sie den Aktivierungscode, der dem gekauften Videorekorder beigelegt ist. Der Aktivierungscode befindet sich auf einer separaten Karte in der Verpackung.

07. VORSICHTSMASSNAHMEN

1. Nehmen Sie die Kamera nicht auseinander und nehmen Sie keine Manipulationen an ihr vor. Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn eine Fehlfunktion auftritt.
2. Verwenden Sie nur Originalzubehör.
3. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Original-Ladegerät. Die Verwendung

- eines anderen Netzteils kann die Leistung des Geräts, des Akkus oder des GPS-Moduls beeinträchtigen.
4. Dieses Gerät darf nicht im Widerspruch zu den Gesetzen in Ihrem Land oder Ihrer Region verwendet werden.
 5. Das Gerät ist für den Einsatz bei Temperaturen zwischen 0 und 35 °C ausgelegt und kann bei Temperaturen zwischen +5 und +45 °C gelagert werden.
 6. Setzen Sie das Gerät keinen Schäden oder Stößen aus.
 7. Halten Sie das Produkt, insbesondere das Objektiv, sauber. Verwenden Sie zur Reinigung keine Reinigungsmittel oder Chemikalien.
 8. Reinigen Sie das Gerät nur, wenn es vom Stromnetz getrennt ist.
 9. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
 10. Setzen Sie das Gerät nicht extremer Hitze oder Feuer aus.
 11. Wenn Sie brennenden Kunststoff oder elektronischen Geruch aus der Kamera riechen, ziehen Sie so schnell wie möglich den Netzstecker und wenden Sie sich an den Kundendienst.

08. FAQ

1. Das Gerät lässt sich nicht ein-/ausschalten.
Der Grund dafür kann eine konstante Stromquelle in der Zigarettenanzünderbuchse des Autos sein.
2. Das Gerät startet während der Fahrt neu.
Es wird empfohlen, die Stromquelle zu überprüfen.
3. Das Gerät zeichnet nicht in einer Schleife auf (es zeichnet zufällig auf).
Überprüfen Sie die Einstellung «Bewegungserkennung» - sie sollte ausgeschaltet sein.
4. Das Gerät zeigt die Meldung „Karte voll“ an.
Überprüfen Sie «G-Sensor» und «Parkmodus» und stellen Sie sie auf Minimum. Formatieren Sie die Karte im FAT32-Format zuerst in Ihrem Computer und dann im DVR.
5. Das Gerät nimmt laute, verzerrte und undeutliche Geräusche auf.
Das Gerät verfügt über ein sehr empfindliches Mikrofon, das alle Hintergrundgeräusche aufnimmt. Die aufgenommenen Geräusche können sich überschneiden. Auch der Lufteinlass an der Windschutzscheibe kann den Ton verzerren.
6. Das Gerät reagiert nicht.
Drücken Sie kurz RESET oder setzen Sie das Gerät auf die Werkseinstellungen zurück.
7. Auf der Aufnahme erscheinen Querstreifen.
Der Wert für die Bildfrequenz ist falsch eingestellt. Stellen Sie den Frequenzwert auf 50Hz oder 60Hz ein, je nach den örtlichen Einstellungen.

09. ANMERKUNG

1. Aufgrund ständiger Produktverbesserungen behält sich der Hersteller das Recht vor, das Gerät und seine Ausstattung ohne vorherige Ankündigung zu ändern. Einige in diesem Handbuch beschriebene Funktionen können leicht von der Realität abweichen.
2. Verwenden Sie nur das Original-Ladegerät mit 5V/1,5A Ladestrom. (Nicht direkt an eine 220/230-V-Steckdose anschließen). Andernfalls kann es zu Schäden an der Kamera oder zu gefährlichen Situationen kommen.
3. Die Funktion Parkmodus funktioniert nur bei direkter Batterie- oder Akkuspaltung. Sie basiert auf der Tatsache, dass die Kamera bei der Erkennung eines Aufpralls (je nach Empfindlichkeitseinstellung des Sensors) startet und eine Zeit lang entsprechend den Einstellungen für die Aufzeichnungsschleife aufzeichnet und sich dann ausschaltet, so dass das Gerät so lange wie möglich im Standby-Modus bleibt. Die Aufnahmen im Parkmodus können aufgrund der für diesen Modus charakteristischen niedrigeren Bildrate von geringerer Qualität sein. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch die Verwendung des Parkmodus entstehen.
4. Wenn das Gerät mit dem GPS-Modul ausgestattet ist, kann es die Verbindung zum Satelliten verlieren, wenn es sich in geschlossenen Räumen aufhält oder durch unterirdische Tunnel fährt. Manchmal kann es auch zu zufälligen Signalstörungen kommen, die durch andere Geräte verursacht werden, die Interferenzen erzeugen, z. B. elektromagnetische Wellen von einem Fahrzeug in der Nähe. Der Hersteller ist nicht verantwortlich für **mögliche Fehler oder ungenaue Positionsangaben des GPS.**

10. SPEZIFIKATIONEN

Display: 2 Zoll 320x240, IPS

Aufnahmeauflösung: 1920x1080

Betrachtungswinkel: 140°

Video-Format: MOV

Fotoformat: JPG

Nachtmodus: Ja

G-Sensor: Ja

Bewegungserkennung: Ja

Wifi: Nein

GPS: Ja

Parkmodus: Ja

Anschlüsse: 1 x Micro-USB, 1x SD-Speicherkartensteckplatz für bis zu 32 GB

Lautsprecher: 8Ω/1W*1

Akku: 3,7V/100mAh Li-Pol

Stromversorgung: DC 5V 1A

Abmessungen: 57x65x43mm

Gewicht: 49g

Sprachen: Polnisch, Deutsch, Französisch, Tschechisch, Ungarisch, Rumänisch, Englisch

11. GARANTIEKARTE / REKLAMATIONEN

Für das Produkt gilt eine 24-monatige Garantie. Die Garantiebedingungen finden Sie unter: <https://xblitz.pl/gwarancja/>
Beschwerden sollten mit dem Beschwerdeformular eingereicht werden, das unter folgender Adresse zu finden ist: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>
Details, Kontakt und Serviceadresse finden Sie unter: www.xblitz.pl. Änderungen der technischen Daten und des Inhalts ohne Vorankündigung vorbehalten. Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten.

KGK Trade erklärt, dass das XBLITZ X7 GPS-Gerät die grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Der Text der Erklärung kann unter dem Link gefunden werden:

<https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>



Das durchgestrichene Mülleimersymbol weist darauf hin, dass unbrauchbare elektrische oder elektronische Geräte, deren Zubehör (z. B. Netzteile, Kabel) oder Komponenten (z. B. Batterien) nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Zur Entsorgung der Geräte oder ihrer Komponenten (z. B. Batterien) liefern Sie das Gerät an die Sammelstelle, wo es kostenlos entgegengenommen wird. Die Entsorgung unterliegt der Neufassung der WEEE-Richtlinie (2012/19 / EU) und der Richtlinie über Batterien und Akkumulatoren (2006/66 / EG). Die ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts verhindert eine Beeinträchtigung der natürlichen Umwelt. Informationen zu den Sammelstellen der Einrichtungen werden von den zuständigen örtlichen Behörden erteilt. Die unsachgemäße Entsorgung von Abfällen unterliegt den in dem jeweiligen Gebiet geltenden Strafbestimmungen.

Hersteller:
KGK Trade Sp. z o.o. sp. K
Ujastek 5b
31-752 Kraków
Polen
Hergestellt in PRC



Xblitz®

NÁVOD K POUŽITÍ

VIDEO RECORDÉR

Před použitím si pečlivě přečtěte přiložený návod k použití a bezpečnostní pokyny.

ÚČEL VÝROBKU

GPS kamera do auta Xblitz X7 umožňuje sledovat trasu, polohu a rychlost vozidla a zaznamenávat všechny dopravní události. Tento videorekordér je vyroben z komponent nejvyšší kvality.

01. KIT

1. Videorekordér
2. Montážní držák pro čelní sklo
3. Nabíječka
4. Uživatelská příručka
5. Čtečka karet SD pro USB

02. POPIS PRODUKTU

Viz FIGUERY A, B, C, D

1. Tlačítko M - návrat do nabídky a zobrazení souborů
2. Tlačítko výběrového seznamu - pro vstup do hlavní nabídky a přepínání mezi kartami nabídky
3. Tlačítko OK - slouží k potvrzení operací a zapnutí nebo vypnutí přístroje.
4. Tlačítko nahoru - tlačítko nahoru
5. Tlačítko dolů
6. Tlačítko Reset
7. Mikrofon
8. Slot pro paměťovou kartu
9. Rukojeť
10. Objektiv

03. PŘED POUŽITÍM

1. Doporučujeme používat značkovou kartu microSD třídy 10.
2. Před vložením karty do DVR ji naformátujte.
3. Při vkládání paměťové karty musí být kamera vypnutá, jinak může dojít k poškození karty a videorekordéru. Totéž platí pro vyjmutí karty ze zařízení.
4. Když se paměťová karta zaplní, nejstarší nechráněné záznamy se přepíše.

5. Doporučujeme nastavit možnost G - SENSOR na minimum, aby nedocházelo k ochraně nepotřebných záběrů a tím ke ztrátě místa na paměťové kartě. Kartu je třeba naformátovat v souborovém systému FAT32 nejprve v počítači a poté v rekordéru.
6. Zvuk: přístroj je vybaven kondenzátorovým mikrofonom, který zaznamenává všechny okolní zvuky. Zvuky se mohou překrývat, což způsobuje zesílení.

04. INSTALACE

OBRÁZEK E

1. Vyberte a vyčistěte místo pro montáž kamery.
2. Namontujte držák fotoaparátu.
3. Vložte paměťovou kartu do fotoaparátu.
4. Umístěte fotoaparát do držáku.
5. Namiřte objektiv fotoaparátu směrem k vozovce.
6. Připojte napájecí adaptér k fotoaparátu.
7. Napájecí kabel ved'te tak, aby vám nebránil ve výhledu během jízdy (viz obrázek E).
8. Zapojte napájecí adaptér do zásuvky zapalovače cigaret ve vozidle.

05. FUNKCE MENU

První karta nastavení (stiskněte jednou tlačítko M)

1. Nahrávání ve smyčce: / 1 min / 2 min - umožňuje nastavit délku záznamu videosouborů. Pokud je tato funkce vypnuta, nové nahrávky nepřepisují staré, když je paměťová karta plná.
2. HDR: Zapnuto / Vypnuto - tato funkce umožňuje přístroji dynamicky měnit hodnotu podexponovaných a přeexponovaných oblastí, takže podexponované prvky jsou na záznamu zřetelnější.
3. Expozice: přizpůsobení jasu záznamu okolnímu prostředí - umožňuje nastavit množství světla, které dopadá na snímač kamery v režimu videa.
4. Zvukový záznam: Zapnuto / Vypnuto
5. Razítko s datem: Umožňuje zapnout/vypnout zobrazení data a času pořízení videozáznamu.
6. G-senzor: -citlivost gravitačního senzoru: Vypnuto / Nízká / Střední / Vysoká. Díky této funkci kamera automaticky nahrává video, když zaznamená otřes (způsobený například nárazem), a chrání jej před přepsáním.
7. Parkovací monitor: Zapnuto / Vypnuto (volba není k dispozici) - Zapnutí/vypnutí parkovacího režimu. Tato funkce automaticky spustí kameru a pořídí krátký videozáznam po detekci otřesu (způsobeného například nárazem na parkovišti). Záznamy pořízené v tomto režimu jsou chráněny proti přepsání.
8. Informace GPS: informace o poloze GPS.

Druhá karta: (dvakrát stiskněte tlačítko M)

1. Šetřič obrazovky: Vypnuto / 30s / 1min / 2min
2. Automatické vypnutí: Vypnuto / 1 min / 3 min / 5 min
3. Frekvence: 50Hz / 60Hz - Změna frekvence, při které se nahrávají a přehrávají videa. Vyberte mezi 50Hz a 60Hz.
4. Zvuk nabídky: Zapnuto / Vypnuto
5. Jazyk - vyberte jazyk (polština, němčina, francouzština, čeština, maďarština, rumunština, angličtina)
6. Nastavení data a času - umožňuje nastavit aktuální datum a čas v paměti zařízení. Tyto údaje se zobrazí na nahrávkách a fotografiích, pokud v režimu videa/fotografií povolíte funkci DATE STAMP.
7. SD Format - formátování paměťové karty SD.
8. Výchozí nastavení - obnovení výchozího nastavení zařízení.
9. Version - verze softwaru.

06. APLIKACE PRO ZÁZNAM A SLEDOVÁNÍ

Pro přehrávání záznamů, sledování trasy a rychlosti vozidla doporučujeme použít aplikaci DVPlayer, kterou lze stáhnout z webu <https://www.dvplayer.net/>. Pro bezplatnou registraci aplikace použijte aktivační kód přidaný k zakoupenému videorekordéru. Aktivační kód je součástí balení na samostatné kartě.

07. PŘEDPISY

1. Fotoaparát sami nerozebírejte ani s ním nemanipulujte. Pokud dojde k poruše, kontaktujte servis.
2. Používejte pouze originální příslušenství.
3. Používejte pouze originální dodanou nabíječku. Použití jiného napájecího adaptéru může ovlivnit výkon zařízení, baterie nebo modulu GPS.
4. Tento přístroj nesmí být používán v rozporu se zákony vaší země nebo regionu.
5. Přístroj je určen pro použití při teplotách od 0 do 35 °C a lze jej skladovat při teplotách od +5 do +45 °C.
6. Nevystavujte zařízení poškození nebo nárazům.
7. Udržujte výrobek, zejména čočku, v čistotě. Při čištění nepoužívejte čisticí prostředky ani chemikálie.
8. Čištěte pouze tehdy, když je přístroj odpojen od sítě.
9. Uchovávejte mimo dosah dětí.
10. Nevystavujte toto zařízení extrémnímu teplu nebo ohni.
11. Pokud z fotoaparátu ucítíte zápach hořícího plastu nebo elektroniky, co nejdříve odpojte přístroj ze zásuvky a kontaktujte zákaznický servis.

08. ČASTO KLADENÉ DOTAZY

1. Zařízení se nezapíná/vypíná.
Příčinou může být stálý zdroj napájení v zásuvce zapalovače automobilu.
2. Zařízení se během jízdy restartuje.
Doporučujeme zkontrolovat zdroj napájení.
3. Zařízení nenahrává ve smyčce (nahrává náhodně).
Zkontrolujte nastavení „detekce pohybu“ - mělo by být vypnuté.
4. Zařízení zobrazí zprávu „karta plná“.
Zkontrolujte „G-senzor“ a „parkovací režim“ a nastavte je na minimum. Kartu je třeba naformátovat ve formátu FAT32 nejprve v počítači a poté v DVR.
5. Zařízení zaznamenává hlučný, zkreslený a nejasný zvuk.
Zařízení má velmi citlivý mikrofon, který zaznamenává všechny zvuky v pozadí. Zaznamenané zvuky se mohou překrývat. Zvuk může zkreslovat také nasávání vzduchu z čelního skla.
6. Jednotka nereaguje.
Krátce stiskněte tlačítko RESET nebo obnovte výchozí tovární nastavení jednotky.
7. Na záznamu se objeví křížové pruhy.
Nesprávné nastavení hodnoty snímkové frekvence. Nastavte hodnotu frekvence na 50 Hz nebo 60 Hz v závislosti na místním nastavení.

09. POZNÁMKA

1. Vzhledem k neustálému zdokonalování výrobku si výrobce vyhrazuje právo na změnu přístroje a jeho sady bez předchozího upozornění. Některé funkce popsané v tomto návodu se mohou mírně lišit od skutečnosti.
2. Používejte pouze originální nabíječku s nabíjecím proudem 5 V/1,5 A.
(Nezapojujte přímo do zásuvky 220/230 V). V opačném případě může dojít k poškození fotoaparátu nebo k nebezpečným situacím.
3. Funkce parkovacího režimu funguje pouze při přímém napájení z baterie nebo z akumulátoru. Je založena na tom, že při detekci nárazu (v závislosti na nastavení citlivosti snímače) se kamera spustí a po určitou dobu nahrává podle nastavení záznamové smyčky a poté se vypne, což umožňuje, aby přístroj zůstal v pohotovostním režimu co nejdéle. Záznamy v parkovacím režimu mohou být méně kvalitní vzhledem k nižší snímkové frekvenci charakteristické pro tento režim. Výrobce neodpovídá za škody způsobené používáním parkovacího režimu.
4. Pokud je zařízení vybaveno modulem GPS, může v případě pobytu v uzavřených prostorách nebo průjezdu podzemními tunely ztratit spojení se satelitem, někdy může také dojít k náhodnému rušení signálu způsobenému jinými zařízeními, která generují rušení, např. elektromagnetické vlny z vozidla v blízkosti. Výrobce neodpovídá za případné chyby nebo nepřesné

údaje o poloze pomocí GPS.

10. SPECIFIKACE

Displej: 2 palce 320x240, IPS
Rozlišení záznamu: 1920x1080
Úhel pohledu: 140°
Formát videa: MOV
Formát fotografie: JPG
Noční režim: Ano
G-senzor: Ano
Detekce pohybu: Ano
Wifi: Ne
GPS: Ano
Režim parkování: Ano
Přístavy: Slot pro paměťové karty SD do 32 GB, 1 x micro USB
Reproduktor: 8Ω/1W*1
Baterie: 3,7 V/100 mAh Li-Pol
Napájení: DC 5V 1A
Rozměry: Rozměry: 57x65x43 mm
Hmotnost: 49 g
Jazyky: , německy, francouzsky, polsky, česky, maďarsky, rumunsky, anglicky.

11. ZÁRUČNÍ LIST / REKLAMACE

Na výrobek se vztahuje záruka 24 měsíců. Záruční podmínky naleznete na adrese: <https://xblitz.pl/gwarancja/>.
Stížnosti by měly být podávány prostřednictvím formuláře stížnosti, který je umístěn na adrese: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>.
Podrobnosti, kontakt a adresu pro poskytování služeb naleznete na adrese: www.xblitz.pl. Specifikace a obsah se mohou změnit bez předchozího upozornění. Za případné nepřijemnosti se omlouváme.
Společnost KGK Trade prohlašuje, že zařízení XBLITZ X7 GPS splňuje základní požadavky směrnice 2014/53/EU. Text prohlášení naleznete na tomto odkazu: <https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>



Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že nepoužitelná elektrická nebo elektronická zařízení, jejich příslušenství (jako jsou napájecí zdroje, kabely) nebo součásti (například baterie, pokud jsou součástí balení) nelze likvidovat společně s domovním odpadem. Za účelem likvidace zařízení nebo jeho součástí (například baterií) odevzdejte zařízení na sběrné místo, kde bude přijato zdarma. Likvidace podléhá přepracovanému znění směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (2012/19/EU) a směrnici o bateriích a akumulátorech (2006/66/ES). Správná likvidace zařízení zabraňuje znehodnocování přírodního prostředí. Informace o sběrných místech zařízení vydávají příslušné místní úřady. Nesprávná likvidace odpadu podléhá sankcím stanoveným zákonem platným v dané oblasti.



Výrobce:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Krakov
Polsko
Vyrobeno v PRC

Xblitz®

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

VIDEÓREMONDÓ

Kérjük, használat előtt figyelmesen olvassa el a mellékelt használati útmutatót és a biztonsági utasításokat.

A TERMÉK CÉLJA

Az Xblitz X7 GPS autós kamera lehetővé teszi a jármű útvonalának, helyzetének és sebességének nyomon követését, valamint a közlekedési események rögzítését. Ez a videórögzítő a legmagasabb minőségű alkatrészekből készült.

01. KIT

1. Videófelvevő
2. Tartókonzol a szélvédőhöz
3. Töltő
4. Felhasználói kézikönyv
5. SD kártyaolvasó USB-hez

02. TERMÉKLEÍRÁS

Lásd az A, B, C, D ábrákat.

1. M gomb - a menübe való visszatéréshez és a fájlok megtekintéséhez
2. Kiválasztási lista gomb - a főmenübe való belépéshez és a menüfülek közötti váltáshoz
3. OK gomb - a műveletek megerősítéséhez és a készülék be- vagy kikapcsolásához.
4. Fel gomb - felfelé gomb
5. Le gomb
6. Reset gomb
7. Mikrofon
8. Memóriakártya foglalat
9. Fogantyú
10. Objektív

03. HASZNÁLAT ELŐTT

1. Javasoljuk, hogy 10-es márkájú microSD-kártyát használjon.
2. Kérjük, formázza a kártyát, mielőtt behelyezi a DVR-be.
3. A memóriakártya behelyezésekor a kamerát ki kell kapcsolni, különben a

- kártya és a DVR megsérülhet. Ugyanez vonatkozik a kártya készülékből való eltávolítására is.
4. Ha a memóriakártya megtelt, a legrégebbi nem védett felvételek felülíródnak.
 5. Javasoljuk, hogy a G - SENSOR opciót állítsa minimálisra, hogy elkerülje a felesleges felvételek védelmét és ezáltal a memóriakártya helyének elvesztését. A kártyát először a számítógépen, majd a felvevőn FAT32 fájlrendszerben kell formázni.
 6. Hang: a készülék kondenzátoros mikrofonnal van felszerelve, amely minden környezeti hangot rögzít. A hangok átfedhetik egymást, ami torzítást okozhat.

04. BEÁLLÍTÁS

LÁSD AZ E ÁBRÁT

1. Válassza ki és tisztítsa meg a kamera rögzítési helyét.
2. Szerelje fel a kameratartót.
3. Helyezze be a memóriakártyát a fényképezőgépbe.
4. Helyezze a kamerát a kameratartóba.
5. A kamera lencséjét az úttest felé irányítsa.
6. Csatlakoztassa a hálózati adaptert a kamerához.
7. A tápkábelt úgy vezesse el, hogy az ne akadályozza a kilátást vezetés közben (lásd az E ábrát).
8. Csatlakoztassa a hálózati adaptert az autó szivargyújtó aljzatához.

05. MENÜ FUNKCIÓK

Első beállítás lap (nyomja meg egyszer az M gombot)

1. Hurokfelvétel: lehetővé teszi a videofájlok rögzítési hosszának beállítását. Ha ez a funkció ki van kapcsolva, az új felvételek nem írják felül a régieket, ha a memóriakártya megtelt.
2. HDR: Be / Ki - ez a funkció lehetővé teszi, hogy a készülék dinamikusan változtassa az alulexponált és a túlexponált területek értékét, így az alulexponált elemek tisztábbak lesznek a felvételeken.
3. Expozíció: a felvétel fényerejének a környezethez való igazítása - lehetővé teszi a kamera érzékelőjét videó üzemmódban elérő fény mennyiségének beállítását.
4. Hangfelvétel: Be / Ki
5. Dátumbélyegző: Be / Ki - Lehetővé teszi a videofelvétel készítésének dátumának és időpontjának megjelenítését.
6. G-érzékelő: - a gravitációs érzékelő érzékenysége. Ezzel a funkcióval a kamera automatikusan rögzíti a videót, ha útest érzékel (például útközés miatt), és megvédi azt a felülírástól.

7. Parkoló monitor: Parkolási üzemmód engedélyezése/letiltása. Ez a funkció automatikusan elindítja a kamerát, és rövid videofelvételt készít, miután egy (például egy parkolóban történt ütközés okozta) megrázkódtatást észlel. Az ebben az üzemmódban készült felvételek védettek a felülírás ellen.
8. GPS-információ: a GPS-pozícióra vonatkozó információk.

Második lap: (nyomja meg kétszer az M gombot)

1. Képernyőkímélő: 1 perc / 2 perc: Kikapcsolva / 30s / 1 perc / 2 perc
2. Automatikus kikapcsolás: Ki / 1 perc / 3 perc / 5 perc
3. Frekvencia: 50Hz / 60Hz - A videók rögzítésének és lejátszásának frekvenciájának módosítása. Válasszon 50Hz és 60Hz között.
4. Menühang: Be / Ki
5. Nyelv - nyelv kiválasztása (lengyel, német, francia, cseh, magyar, román, angol)
6. Dátum/Idő beállítása - lehetővé teszi az aktuális dátum és idő beállítását a készülék memóriájában. Ezek az adatok megjelennek a felvételeken és a fényképeken, ha engedélyezi a DATE STAMP funkciót a videó/fotó üzemmódban.
7. SD Format - az SD memóriakártya formázása.
8. Alapértelmezett beállítások - a készülék alapértelmezett beállításainak visszaállítása.
9. Version - a szoftver verziója.

06. RÖGZÍTŐ ÉS NYOMON KÖVETŐ ALKALMAZÁS

A felvételek lejátszásához, az útvonal és a jármű sebességének követéséhez javasoljuk a DVPlayer alkalmazás használatát, amely letölthető a <https://www.dvplayer.net/> oldalról. Az alkalmazás ingyenes regisztrálásához használja a megvásárolt videorögzítőhöz hozzáadott aktiváló kódot. Az aktiváló kódot a csomag tartalmazza egy külön kártyán.

07. ÓVINTSZABÁLYOK

1. Ne szedje szét a kamerát, és ne babráljon vele saját maga. Meghibásodás esetén forduljon a szervizhez.
2. Csak eredeti tartozékokat használjon.
3. Csak a mellékelt eredeti töltőt használja. Más hálózati adapter használata befolyásolhatja a készülék, az akkumulátor vagy a GPS-modul teljesítményét.
4. Ez a készülék nem használható az Ön országában vagy régiójában érvényes törvényekbe ütközően.
5. A készüléket 0 és 35 °C közötti hőmérsékleten való használatra tervezték, és +5 és +45 °C közötti hőmérsékleten tárolható.
6. Ne tegye ki a készüléket sérülésnek vagy áramütésnek.

7. Tartsa tisztán a terméket, különösen a lencsét. Tisztításkor ne használjon tisztítószereket vagy vegyszereket.
8. Csak akkor tisztítsa meg, ha a készüléket kihúzta a konnektorból.
9. Gyermekek elől elzárva tartandó.
10. Ne tegye ki ezt a készüléket extrém hőnek vagy tűznek.
11. Ha égő műanyag vagy elektronikai szagot érez a fényképezőgépéből, húzza ki a készüléket a lehető leghamarabb, és lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálattal.

08. GYIK

1. A készülék nem kapcsol be/ki.
Ennek oka lehet az autó szivargyújtó aljzatában lévő állandó áramforrás.
2. A készülék menet közben újraindul.
Javasoljuk, hogy ellenőrizze az áramforrást.
3. A készülék nem rögzít hurokban (véletlenszerűen rögzít).
Ellenőrizze a „mozgásérzékelés” beállítást - ki kell kapcsolnia.
4. A készülék a „kártya megtelt” üzenetet jeleníti meg.
Ellenőrizze a „G-érzékelő” és a „parkolási üzemmód» elemeket, és állítsa őket minimálisra. A kártyát először a számítógépen, majd a DVR-ben FAT32 formátumban kell formázni.
5. A készülék zajos, torzított, nem tiszta hangot rögzít.
A készülék nagyon érzékeny mikrofonnal rendelkezik, amely minden háttérzajt rögzít. A felvett hangok átfedhetnek egymást. A szélvédő légbeömlője is torzíthatja a hangot.
6. A készülék nem válaszol.
Nyomja meg röviden a RESET gombot, vagy állítsa vissza a készüléket a gyári alapbeállításokra.
7. A felvételen keresztcsíkok jelennek meg.
A képkockasebesség értékének helytelen beállítása. Állítsa a frekvencia értékét 50 Hz-re vagy 60 Hz-re, a helyi beállításoktól függően.

09. MEGJEGYZÉS

1. A folyamatos termékfejlesztés miatt a gyártó fenntartja a jogot, hogy a készüléket és annak készletét előzetes értesítés nélkül megváltoztassa. A jelen kézikönyvben leírt egyes funkciók némileg eltérhetnek a valóságtól.
2. Csak az eredeti, 5V/1,5A töltőáramú töltőt használja. (Ne csatlakoztassa közvetlenül 220/230V-os konnektorba). Ennek elmulasztása a fényképezőgép károsodását okozhatja, vagy veszélyes helyzetekhez vezethet.
3. A Parkoló üzemmód funkció csak közvetlen akkumulátorról vagy akkumulátorral működik. Alapja, hogy ütközés észlelésekor (az érzékelő érzékenységi beállításától függően) a kamera elindul és a felvételi ciklus beállításainak megfelelő ideig rögzít, majd kikapcsol, ez lehetővé teszi, hogy a készülék a

lehető legtovább készenléti üzemmódban maradjon. A parkolási módban készült felvételek az erre az üzemmódra jellemző alacsonyabb képélesség miatt gyengébb minőségűek lehetnek. A gyártó nem vállal felelősséget a parkolási üzemmód használata által okozott károkért.

4. Ha a készülék GPS-modullal van felszerelve, elveszítheti a kapcsolatot a műhoddal, ha zárt térben tartózkodik, vagy földalatti alagutakon halad át, néha véletlenszerű jelzavarok is előfordulhatnak, amelyeket más, interferenciát okozó eszközök, pl. a közelben lévő jármű elektromágneses hullámai okoznak. A gyártó nem vállal felelősséget az esetleges hibákért vagy a GPS általi pontatlan helyzetmegjelenítésért.

10. SPECIFIKÁCIÓK

Kijelző: 2 hüvelyk, 320x240, IPS

Felvételi felbontás: 1920x1080

Betekintési szög: 140°

Videó formátum: MOV

Fénykép formátum: JPG

Éjszakai üzemmód: Igen

G-érzékelő: Igen

Mozgásérzékelés:

Wifi: Wifi: Nincs

GPS: Igen

Parkolási mód: Igen

Kikötők: SD memóriakártya nyílás legfeljebb 32GB-ig

Hangszóró: 8Ω/1W*1

Akkumulátor: 3.7V/100mAh Li-Pol

Tápegység: 1A

Méretetek: 57x65x43mm

Súly: 49g

Nyelvek: angol, lengyel, német, francia, cseh, magyar, román, angol

11. JÓTÁLLÁSI JEGY / REKLAMÁCIÓ

A termékre 24 hónapos garancia vonatkozik. A garanciális feltételek a következő weboldalon találhatóak: <https://xblitz.pl/gwarancja/>.

A panaszokat a <http://reklamacje.kgktrade.pl/> oldalon található panaszbejelentő űrlapon kell benyújtani.

Részletek, elérhetőség és a szolgáltatás címe a következő címen található: www.xblitz.pl. A specifikációk és a tartalom előzetes értesítés nélkül változhatnak.

Elnézést kérünk az esetleges kellemetlenségekért.

A KGK Trade kijelenti, hogy az XBLITZ X7 GPS készülék megfelel a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek. A nyilatkozat szövege a linken található:



Az áthúzott kukaszimbólum azt jelzi, hogy a használhatatlan elektromos vagy elektronikus eszközök, azok tartozékai (például tápegységek, kábelek) vagy alkatrészei (például elemek, ha vannak benne) nem helyezhetők el a háztartási hulladékkal együtt. A készülékek vagy alkatrészeik (pl. akkumulátorok) ártalmatlanításához szállítsa a készüléket a gyűjtőhelyre, ahol azt ingyenesen átveszik. Az ártalmatlanításra az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló irányelv (2012/19/ EU) átdolgozott változata és az elemekről és akkumulátorokról szóló irányelv (2006/66/EK) vonatkozik. A készülék megfelelő ártalmatlanítása megakadályozza a természeti környezet károsodását. A létesítmények gyűjtőhelyeiről az illetékes helyi hatóságok adnak tájékoztatást. A hulladék helytelen ártalmatlanítása az adott területen hatályos törvények által előírt szankciókkal jár.



Gyártó:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Kraków
Lengyelország
Kínában készült

Xblitz[®]

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

VIDEO NAHRÁVAČ

Pred použitím si pozorne prečítajte priložený návod na použitie a bezpečnostné pokyny.

ÚČEL VÝROBKU

GPS kamera do auta Xblitz X7 vám umožňuje sledovať trasu, polohu a rýchlosť vášho vozidla a zaznamenávať všetky udalosti v premávke. Tento videorekordér je vyrobený z komponentov najvyššej kvality.

01. KIT

1. Videorekordér
2. Montážny držiak pre čelné sklo
3. Nabíjačka
4. Používateľská príručka
5. Čítačka kariet SD pre USB

02. POPIS PRODUKTU

Pozri FIGUERY A, B, C, D

1. Tlačidlo M - návrat do ponuky a zobrazenie súborov
2. Tlačidlo výberového zoznamu - na vstup do hlavnej ponuky a prepínanie medzi kartami ponuky
3. Tlačidlo OK - na potvrdenie operácií a zapnutie alebo vypnutie prístroja.
4. Tlačidlo nahor - tlačidlo smerom nahor
5. Tlačidlo nadol
6. Tlačidlo Reset
7. Mikrofón
8. Zásuvka na pamäťovú kartu
9. Rukoväť
10. Objektív

03. PRED POUŽITÍM

1. Odporúčame používať kartu microSD triedy 10.
2. Pred vložením karty do DVR ju naformátujte.
3. Pri vkladaní pamätevej karty musí byť kamera vypnutá, inak môže dôjsť k poškodeniu karty a DVR. To isté platí aj pri vyberaní karty zo zariadenia.

- Keď sa pamäťová karta zaplní, najstaršie nechránené záznamy sa prepíšu.
- Odporúčame nastaviť možnosť G - SENSOR na minimum, aby ste predišli ochrane nepotrebných záberov a tým aj strate miesta na pamäťovej karte. Karta by mala byť naformátovaná v súborovom systéme FAT32 najprv v počítači a potom v rekordéri.
- Zvuk: zariadenie je vybavené kondenzátorovým mikrofónom, ktorý zaznamenáva všetky zvuky z okolia. Zvuky sa môžu prekrývať, čo spôsobuje skreslenie.

04. INŠTALÁCIA

POZRI OBRÁZOK E

- Vyberte a vyčistite miesto na montáž kamery.
- Namontujte držiak fotoaparátu.
- Vložte pamäťovú kartu do fotoaparátu.
- Umiestnite fotoaparát do držiaka.
- Namierte objektív fotoaparátu na zovok.
- Pripojte napájací adaptér k fotoaparátu.
- Napájací kábel vedte tak, aby vám počas jazdy nebránil vo výhľade (pozri obrázok E).
- Napájací adaptér zapojte do zásuvky zapalovača cigariet v aute.

05. FUNKCIE MENU

Prvá karta nastavenia (stlačte raz tlačidlo M)

- Nahrávanie v slučke: / 1 min / 2 min - umožňuje nastaviť dĺžku nahrávania videosúborov. Ak je táto funkcia vypnutá, nové nahrávky neprepíšu staré, keď je pamäťová karta plná.
- HDR: Zapnuté/Vypnuté - táto funkcia umožňuje zariadeniu dynamicky meniť hodnotu podexponovaných a preexponovaných oblastí, takže podexponované prvky sú na záznamoch jasnejšie.
- Expozícia: prispôsobenie jasú záznamu prostrediu - umožňuje nastaviť množstvo svetla, ktoré dosiahne snímač kamery v režime videa.
- Zvukový záznam: Zapnuté / Vypnuté
- Dátumová pečiatka: Umožňuje zapnúť/vypnúť zobrazenie dátumu a času, kedy bol videozáznam nasnímaný.
- G-senzor: Citlivosť gravitačného senzora: Vypnuté / Nízke / Stredné / Vysoké. Vďaka tejto funkcii kamera automaticky zaznamená video, keď zaznamená otras (spôsobený napríklad nárazom), a chráni ho pred prepísaním.
- Parkovací monitor: Zapnuté / Vypnuté (možnosť nie je k dispozícii) - Zapnutie/vypnutie parkovacieho režimu. Táto funkcia automaticky spustí kameru a urobí krátky videozáznam po zistení nárazu (spôsobeného napríklad

kolíziou na parkovisku). Záznamy vyhotovené v tomto režime sú chránené proti prepísaniu.

8. Informácie GPS: informácie o polohe GPS.

Druhá karta: (dvakrát stlačte tlačidlo M)

1. Šetrič obrazovky: Vypnuté / 30s / 1min / 2min
2. Automatické vypnutie: Vypnuté / 1 min / 3 min / 5 min
3. Frekvencia: 50 Hz / 60 Hz - Zmena frekvencie, pri ktorej sa nahrávajú a prehrávajú videá. Vyberte medzi 50Hz a 60Hz.
4. Zvuk ponuky: Zapnuté / Vypnuté
5. Jazyk - vyberte jazyk (poľština, nemčina, francúzština, čeština, maďarčina, rumunčina, angličtina)
6. Nastavenie dátumu a času - umožňuje nastaviť aktuálny dátum a čas v pamäti zariadenia. Tieto údaje sa zobrazia na nahrávkach a fotografiách, ak v režime videa/fotografií povolíte funkciu DATE STAMP.
7. SD Format - formátovanie pamäťovej karty SD.
8. Predvolené nastavenia - obnovenie predvolených nastavení zariadenia.
9. Verzia - verzia softvéru.

06. APLIKÁCIA NA ZAZNAMENÁVANIE A SLEDOVANIE

Na prehrávanie záznamov, sledovanie trasy a rýchlosti vozidla odporúčame použiť aplikáciu DVPlayer, ktorú si môžete stiahnuť z webovej stránky <https://www.dvplayer.net/>. Ak chcete aplikáciu bezplatne zaregistrovať, použite aktivačný kód pridaný k zakúpenému videorekordéru. Aktivačný kód je súčasťou balenia na samostatnej karte.

07. PREKÁŽKY

1. Fotoaparát sami nerozoberajte ani s ním nemanipulujte. Ak dôjde k poruche, obráťte sa na servis.
2. Používajte len originálne príslušenstvo.
3. Používajte iba originálnu dodanú nabíjačku. Použitie iného napájacieho adaptéra môže ovplyvniť výkon zariadenia, batérie alebo modulu GPS.
4. Toto zariadenie sa nesmie používať v rozpore so zákonmi vašej krajiny alebo regiónu.
5. Zariadenie je určené na používanie pri teplotách od 0 do 35 °C a môže sa skladovať pri teplotách od +5 do +45 °C.
6. Zariadenie nevystavujte poškodeniu alebo nárazom.
7. Výrobok, najmä objektív, udržiavajte v čistote. Pri čistení nepoužívajte čistiace prostriedky ani chemikálie.
8. Čistite len vtedy, keď je zariadenie odpojené od elektrickej siete.
9. Uchovávajte mimo dosahu detí.

10. Nevystavujte toto zariadenie extrémnemu teplu alebo ohňu.
11. Ak z fotoaparátu cítiteľ zápach spáleného plastu alebo elektronický zápach, čo najskôr zariadenie odpojte od elektrickej siete a kontaktujte zákaznický servis.

08. ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

1. Zariadenie sa nezapína/vypína.
Príčinou môže byť stály zdroj napájania v zásuvke cigaretového zapalovača v aute.
2. Zariadenie sa počas jazdy reštartuje.
Odporúča sa skontrolovať zdroj napájania.
3. Zariadenie nenahráva v slučke (nahráva náhodne).
Skontrolujte nastavenie „detekcia pohybu“ - malo by byť vypnuté.
4. Zariadenie zobrazí správu „karta je plná“.
Skontrolujte „G-senzor“ a „parkovací režim“ a nastavte ich na minimum.
Karta by mala byť naformátovaná vo formáte FAT32 najprv v počítači a potom v DVR.
5. Zariadenie zaznamenáva hlučný, skreslený a nejasný zvuk.
Zariadenie má veľmi citlivý mikrofón, ktorý zaznamenáva všetky zvuky v pozadí. Zaznamenané zvuky sa môžu prekryvať. Zvuk môže skresliť aj nasávanie vzduchu cez čelné sklo.
6. Jednotka nereaguje.
Krátko stlačte tlačidlo RESET alebo obnovte výrobné nastavenia jednotky.
7. Na zázname sa objavia krížové pruhy.
Nesprávne nastavenie hodnoty snímkovej frekvencie. Nastavte hodnotu frekvencie na 50 Hz alebo 60 Hz v závislosti od miestnych nastavení.

09. POZNÁMKA

1. Z dôvodu neustáleho zdokonaľovania výrobku si výrobca vyhradzuje právo na zmenu zariadenia a jeho súpravy bez predchádzajúceho upozornenia. Niektoré funkcie opísané v tomto návode sa môžu mierne líšiť od skutočnosti.
2. Používajte iba originálnu nabíjačku s nabíjacím prúdom 5 V/1,5 A. (Nezapájajte priamo do zásuvky 220/230 V). V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu fotoaparátu alebo k nebezpečným situáciám.
3. Funkcia parkovacieho režimu funguje len pri priamom napájaní z batérie alebo z akumulátora. Je založená na tom, že pri zistení nárazu (v závislosti od nastavenia citlivosti snímača) sa kamera spustí a nahráva určitý čas podľa nastavenia nahrávacej slučky a potom sa vypne, čo umožňuje, aby zariadenie zostalo čo najdlhšie v pohotovostnom režime. Záznamy v parkovacom režime môžu mať nižšiu kvalitu z dôvodu nižšej frekvencie snímkov charakteristickej pre tento režim. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené používaním

- parkovacieho režimu.
4. Ak je zariadenie vybavené modulom GPS, môže stratiť spojenie so satelitom v prípade pobytu v uzavretých priestoroch alebo pri prejazde podzemnými tunelmi, niekedy môže dôjsť aj k náhodným poruchám signálu spôsobeným inými zariadeniami, ktoré generujú rušenie, napr. elektromagnetické vlny z vozidla v blízkosti. Výrobca nezodpovedá za prípadné chyby alebo nepresné zobrazenie polohy pomocou GPS.

10. ŠPECIFIKÁCIE

Displej: 2 palce 320x240, IPS

Rozlíšenie záznamu: 1920x1080

Uhol pohľadu: 140°

Formát videa: MOV

Formát fotografie: JPG

Nočný režim: Áno

G-senzor: Áno

Detekcia pohybu: Áno

Wifi: Nie

GPS: Áno

Režim parkovania: Áno

Prístavy: 1 x micro USB, 1x slot na pamäťovú kartu SD do 32 GB

Reproduktor: 8Ω/1W*1

Batéria: 3,7 V/100 mAh Li-Pol

Napájanie: DC 5V 1A

Rozmery: 57x65x43 mm

Hmotnosť: 49 g

Jazyky: , nemčina, poľština, francúzština, **čeština**, maďarčina, rumunčina, angličtina

11. ZÁRUČNÝ LIST / REKLAMÁCIE

Na výrobok sa vzťahuje 24-mesačná záruka. Záručné podmienky nájdete na:

<https://xblitz.pl/gwarancja/>

Sťažnosti by sa mali podávať prostredníctvom formulára sťažnosti, ktorý sa nachádza na adrese: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>

Podrobnosti, kontakt a adresu služby nájdete na: www.xblitz.pl. Špecifikácie a obsah sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Za prípadné nepríjemnosti sa ospravedľujeme.

Spoločnosť KGK Trade vyhlasuje, že zariadenie XBLITZ X7 GPS spĺňa základné požiadavky smernice 2014/53/EÚ. Text vyhlásenia nájdete na tomto odkaze: <https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>



Symbol prečiarknutého odpadkového koša znamená, že nepoužiteľné elektrické alebo elektronické zariadenia, ich príslušenstvo (napríklad napájacie zdroje, káble) alebo komponenty (napríklad batérie, ak sú súčasťou balenia) nemožno likvidovať spolu s domovým odpadom. Ak chcete zlikvidovať zariadenia alebo ich súčasti (napríklad batérie), odovzdajte zariadenie na zbernom mieste, kde bude prijaté bezplatne. Likvidácia podlieha prepracovanej verzii smernice o OEEZ (2012/19/EÚ) a smernici o batériách a akumulátoroch (2006/66/ES). Správna likvidácia zariadenia zabraňuje znehodnocovaniu prírodného prostredia. Informácie o zberných miestach zariadení vydávajú príslušné miestne orgány. Nesprávna likvidácia odpadu podlieha sankciám stanoveným v zákone platnom v danej oblasti.



Výrobca:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Krakov
Poľsko
Vyrobené v PRC

Xblitz®

VARTOTOJO VADOVAS

VIDEO ĮRAŠYTOJAS

Prieš naudodami atidžiai perskaitykite pridedamą naudotojo vadovą ir saugos instrukcijas.

GAMINIO PASKIRTIS

„Xblitz X7“ GPS automobilio kamera leidžia stebėti savo transporto priemonės maršrutą, padėti ir greitį bei fiksuoti visus eismo įvykius. Šis vaizdo registratorius pagamintas iš aukščiausios kokybės komponentų.

01. RINKINYS

1. Vaizdo įrašymo įrenginys
2. Priekinio stiklo montavimo laikiklis
3. Įkroviklis
4. Naudotojo vadovas
5. SD kortelių skaitytuvas, skirtas USB

02. PRODUKTO APRĄŠYMAS

Žr. A, B, C, D figūras

1. M mygtukas - grįžimas į meniu ir failų peržiūra
2. Pasirinkimo sąrašo mygtukas - įeiti į pagrindinį meniu ir perjungti meniu skirtukas
3. Mygtukas OK - operacijoms patvirtinti ir įrenginiui įjungti arba išjungti.
4. Mygtukas aukštyn - aukštyn
5. Mygtukas žemyn
6. Atstatymo mygtukas
7. Mikrofonas
8. Atminties kortelės lizdas
9. Rankena
10. Objektivas

03. PRIEŠ NAUDOJIMĄ

1. Rekomenduojama naudoti 10 klasės firminę „microSD“ kortelę.
2. Prieš įdėdami kortelę į vaizdo registratorių, suformatuokite ją.
3. Įdedant atminties kortelę, fotoaparatas turi būti išjungtas, kitaip kortelė ir vaizdo registratorius gali būti sugadinti. Tas pats galioja ir išimant kortelę

iš įrenginio.

4. Kai atminties kortelė bus pilna, seniausi neapsaugoti įrašai bus perrašyti.
5. Rekomenduojama nustatyti minimalią G - SENSOR parinktį, kad išvengtumėte nereikalingos filmuotos medžiagos apsaugos ir taip neprarastumėte vietos atminties kortelėje. Kortelę reikia formatuoti FAT32 failų sistema iš pradžių kompiuteryje, o paskui - diktofone.
6. Garsas: įrenginyje yra kondensatoriaus mikrofonas, kuriuo įrašomi visi aplinkos garsai. Garsai gali persidengti, todėl gali atsirasti iškraipymų.

04. ĮRENGIMAS

ŽR. E PAV.

1. Pasirinkite ir išvalykite fotoaparato montavimo vietą.
2. Sumontuokite fotoaparato laikiklį.
3. Įdėkite atminties kortelę į fotoaparatą.
4. Įdėkite fotoaparatą į fotoaparato laikiklį.
5. Nukreipkite fotoaparato objektyvą į vaizduojamąją kelio dalį.
6. Prijunkite maitinimo adapterį prie fotoaparato.
7. Maitinimo kabelį nutieskite taip, kad vairuojant jis netrukdytų matyti (žr. E paveikslėlį).
8. Maitinimo adapterį įjunkite į automobilio cigarečių žiebtuvėlio lizdą.

05. MENU FUNKCIJOS

Pirmasis nustatymų skirtukas (vieną kartą paspauskite mygtuką M)

1. Įrašymas kilpa: / 1 min. / 2 min. - leidžia nustatyti vaizdo failų įrašymo trukmę. Jei ši funkcija išjungta, nauji įrašai neperrašys senųjų, kai atminties kortelė bus pilna.
2. HDR: įjungta / išjungta - ši funkcija leidžia įrenginiui dinamiškai keisti nepakankamai ir per daug apšviestų sričių vertę, todėl įrašuose nepakankamai apšviesti elementai yra aiškesni.
3. Ekspozicija: pritaikyti įrašo ryškumą prie aplinkos - leidžia reguliuoti šviesos kiekį, kuris pasiekia fotoaparato optiką vaizdo režime.
4. Garso įrašymas: įjungta / išjungta
5. Datos antspaudas: įjungta / išjungta - leidžia įjungti / išjungti vaizdo įrašo datos ir laiko rodyimą.
6. G jutiklis: - gravitacijos jutiklio jautrumas. Dėl šios funkcijos fotoaparatas automatiškai įrašo vaizdo įrašą, kai aptinka smūgį (pvz., dėl susidūrimo), ir apsaugo jį nuo perrašymo.
7. Stovėjimo monitorius: įjungta / išjungta (parinktis nepasiekiamo) - įjungti / išjungti parkavimo režimą. Ši funkcija automatiškai įjungia kamerą ir padaro trumpą vaizdo įrašą aptikus smūgį (pavyzdžiui, dėl susidūrimo automo-

bilių stovėjimo aikštelėje). Šiuo režimu padaryti įrašai yra apsaugoti nuo perrašymo.

8. GPS informacija: informacija apie GPS padėtį.

Antrasis skirtukas: (du kartus paspauskite M)

1. Ekranu užsklanda: Išjungta / 30s / 1min / 2min
2. Automatinis maitinimo išjungimas: išjungta / 1 min. / 3 min. / 5 min.
3. Dažnis: 50 Hz / 60 Hz - pakeiskite vaizdo įrašų įrašymo ir atkūrimo dažnį. Pasirinkite tarp 50 Hz ir 60 Hz.
4. Meniu garsas: Įjungta / išjungta
5. Kalba - pasirinkite kalbą (lenkų, vokiečių, prancūzų, čekų, vengrų, rumunų, anglų)
6. Date/Time Setting (datos ir laiko nustatymas) - leidžia nustatyti esamą datą ir laiką prietaiso atmintyje. Šie duomenys bus rodomi įrašuose ir nuotraukose, jei įjungsite funkciją DATE STAMP (datos žyma) vaizdo / nuotraukų režime.
7. SD formatas - formatuokite SD atminties kortelę.
8. Numatytuosius nustatymus - atkurti numatytuosius prietaiso nustatymus.
9. Versija - programinės įrangos versija.

06. ĮRAŠYMO IR STEBĖJIMO PROGRAMA

Norėdami atkurti įrašus, stebėti maršrutą ir transporto priemonės greitį, siūlome naudoti programą DVPlayer, kurią galite atsisiųsti iš <https://www.dvplayer.net/>. Norėdami nemokamai užregistruoti programą, naudokite prie įsigyto vaizdo registratoriaus pridėtą aktyvavimo kodą. Aktyvinimo kodas yra pakuotėje atskiroje kortelėje.

07. PRIEMONĖS

1. Patys neišardykite ir neardykite fotoaparato. Jei įvyko gedimas, kreipkitės į aptarnavimo tarnybą.
2. Naudokite tik originalius priedus.
3. Naudokite tik originalų tiekiamą įkroviklį. Kitų maitinimo adapterių naudojimas gali turėti įtakos prietaiso, akumuliatoriaus arba GPS modulio veikimui.
4. Šio prietaiso negalima naudoti, jei tai prieštarauja jūsų šalies ar regiono įstatymams.
5. Prietaisas skirtas naudoti 0-35 °C temperatūroje ir gali būti laikomas +5-45 °C temperatūroje.
6. Nepažeiskite prietaiso ir nesukelkite smūgių.
7. Saugokite gaminį, ypač jo objektyvą, švarų. Valydami nenaudokite ploviklių ar cheminių medžiagų.
8. Valykite tik tada, kai prietaisas yra atjungtas nuo elektros tinklo.
9. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

10. Nelaikykite šio prietaiso dideliame karštyje ar ugnyje.
11. Jei iš fotoaparato sklinda degančio plastiko ar elektronikos kvapas, kuo greičiau atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą.

08. DUK

1. Įrenginys neįsijungia ir neišsijungia.
Prižastis gali būti pastovus maitinimo šaltinis automobilio cigarečių žiebtuvėlio lizde.
2. Važiuojant prietaisas vėl įsijungia.
Rekomenduojama patikrinti maitinimo šaltinį.
3. Įrenginys neįrašinėja cikliškai (įrašinėja atsitiktinai).
Patikrinkite „judesio aptikimo“ nustatymą - jis turėtų būti išjungtas.
4. Įrenginyje rodomas pranešimas «Card full» (kortelė užpildyta).
Patikrinkite „G jutiklį“ ir „stovėjimo režimą“ ir nustatykite juos į minimalų lygį. Kortelę pirmiausia reikia suformatuoti FAT32 formatu kompiuteryje, tada vaizdo registratoriuje.
5. Prietaisas įrašo triukšmingą, iškraipytą, neaiškų garsą.
Prietaisas turi labai jautrų mikrofoną, kuris įrašo visus foninius garsus. Įrašyti garsai gali persidengti. Garsą gali iškraipyti ir priekinio stiklo įsiurbiamas oras.
6. Įrenginys nereaguoja.
Trumpai paspauskite RESET arba iš naujo nustatykite gamyklinius įrenginio nustatymus.
7. Įrašė atsiranda kryžminės juostos.
Neteisingai nustatyta kadrų dažnio vertė. Nustatykite dažnio reikšmę 50 Hz arba 60 Hz, priklausomai nuo vietinių nustatymų.

09. PASTABA

1. Dėl nuolatinio gaminio tobulinimo gamintojas pasilieka teisę keisti prietaisą ir jo rinkinį be išankstinio įspėjimo. Kai kurios šiame vadove aprašytos funkcijos gali šiek tiek skirtis nuo tikrovės.
2. Naudokite tik originalų 5 V/1,5 A įkrovimo srovės įkroviklį. (Neįjunkite tiesiai į 220/230 V elektros lizdą). Jei to nepadarysite, galite sugadinti fotoaparatai arba sukelti pavojingų situacijų.
3. Stovėjimo režimo funkcija veikia tik naudojant tiesioginį akumuliatoriaus arba akumuliatoriaus maitinimą. Ji pagrįsta tuo, kad aptikus smūgį (priklausomai nuo jutiklio jautrumo nustatymo), fotoaparatas įsijungia ir įrašinėja tam tikrą laiką pagal įrašymo ciklo nustatymus, o tada išsijungia, tai leidžia įrenginiui kuo ilgiau išlikti budėjimo režime. Stovėjimo režimo įrašai gali būti prastesnės kokybės dėl šiam režimui būdingo mažesnio kadrų dažnio. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant stovėjimo režimą.

4. Jei įrenginyje yra GPS modulis, jis gali prarasti ryšį su palydovu, jei būna uždaroje patalpoje arba važiuoja požeminiais tuneliais, kartais taip pat gali atsirasti atsitiktinių signalo trikdžių, kuriuos sukelia kiti prietaisai, sukelian-tys trikdžius, pvz., elektromagnetinės bangos iš šalia esančios transporto priemonės. Gamintojas neatsako už galimas klaidas ar netikslų GPS padėties nurodymą.

10. SPECIFIKACIJOS

Ekranas: 2 colių 320x240, IPS

Įrašymo skiriamoji geba: 1920x1080

Žiūrėjimo kampas: 140°

Vaizdo įrašo formatas: MOV

Nuotraukų formatas: JPG

Nakties režimas: Taip

G jutiklis: Taip

Judėsio aptikimas: Taip

Belaidis internetas: Ne

GPS: taip

Parkavimo režimas: Taip

Uostai: 1 x micro USB, 1 x SD atminties kortelės lizdas iki 32 GB

Garsiakalbis: 8Ω/1W*1

Akumulatorius: 3,7 V/100 mAh Li-Pol

Maitinimo šaltinis: DC 5V 1A

Matmenys: 57x65x43 mm

Svoris: 49 g

Kalbos: vokiečių, lenkų, prancūzų, čekų, vengrų, rumunų, anglų

11. GARANTINĖ KORTELĖ / SKUNDAI

Produktui suteikiama 24 mėnesių garantija. Garantijos sąlygas rasite adresu:

<https://xblitz.pl/gwarancja/>.

Skundai turėtų būti teikiami naudojant skundo formą, esančią adresu: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>.

Išsamią informaciją, kontaktinius duomenis ir paslaugų teikimo adresą rasite adresu: www.xblitz.pl. Specifikacijos ir turinys gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo. Atsiprašome už nepatogumus.

Bendrovė „KGK Trade“ pareiškia, kad GPS įrenginys XBLITZ X7 atitinka esminius Direktyvos 2014/53/ES reikalavimus. Deklaracijos tekstą rasite šioje nuorodoje: <https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>



Perbrauktas šiukšliadėžės simbolis reiškia, kad netinkamą naudoti elektros ar elektroninių prietaisų, jų priedų (pvz., maitinimo šaltinių, laidų) ar sudedamųjų dalių (pvz., baterijų, jei yra) negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Norėdami išmesti prietaisus ar jų sudedamąsias dalis (pavyzdžiui, baterijas), pristatykite prietaisą į surinkimo punktą, kur jis bus priimtas nemokamai. Šalinimui taikoma nauja EEJ atliekų direktyvos (2012/19/ES) ir Baterijų ir akumuliatorių direktyvos (2006/66/EB) redakcija. Tinkamas prietaiso šalinimas užkerta kelią gamtinės aplinkos blogėjimui. Informaciją apie įrenginių surinkimo vietas išduoda kompetentingos vietos valdžios institucijos. Už netinkamą atliekų šalinimą taikomos sankcijos, numatytos konkrečioje vietovėje galiojančiuose įstatymuose.



Gamintojas:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Krokuva
Lenkija
Pagaminta KLR

Xblitz®

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

ВИДЕО РЕКОРДЕР

Моля, прочетете внимателно приложеното ръководство за употреба и инструкциите за безопасност преди употреба.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ НА ПРОДУКТА

GPS камерата за кола Xblitz X7 ви позволява да следите маршрута, позицията и скоростта на автомобила си и да записвате всички събития на пътя. Този видеорегистратор е изработен от компоненти с най-високо качество.

01. КОМПЛЕКТ

1. Видеорекордер
2. Монтажна скоба за предното стъкло
3. Зарядно устройство
4. Ръководство за потребителя
5. Четец на SD карти за USB

02. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

Вижте FIGUERES A, B, C, D

1. Бутон M - за връщане към менюто и преглед на файлове
2. Бутон за избор на списък - за влизане в главното меню и превключване между разделите на менюто
3. Бутон OK - за потвърждаване на операциите и за включване или изключване на устройството.
4. Бутон нагоре - бутон нагоре
5. Бутон надолу
6. Бутон за нулиране
7. Микрофон
8. Слот за карта с памет
9. Дръжка
10. Обектив

03. ПРЕДИ ИЗПОЛЗВАНЕ

1. Препоръчително е да използвате microSD карта от клас 10.
2. Моля, форматирайте картата, преди да я поставите в DVR.
3. Когато поставяте картата с памет, камерата трябва да е изключена, в

противен случай картата и видеорегистраторът могат да се повредят. Същото се отнася и за изваждането на картата от устройството.

4. Когато картата с памет се запълни, най-старите незащитени записи ще бъдат презаписани.
5. Препоръчително е да настроите опцията G - SENSOR на минимум, за да избегнете защитата на ненужни кадри и по този начин да загубите място на картата с памет. Картата трябва да бъде форматирана във файловата система FAT32 първо на компютъра, а след това на рекордера.
6. Аудио: устройството е оборудвано с кондензаторен микрофон, който записва всички околни звуци. Звучите могат да се припокриват, което води до изкривяване.

04. ИНСТАЛИРАНЕ

ВИЖТЕ ФИГУРА Е

1. Изберете и почистете мястото за монтиране на камерата.
2. Монтирайте скобата на камерата.
3. Поставете картата с памет във фотоапарата.
4. Поставете фотоапарата в стойката за фотоапарат.
5. Насочете обектива на камерата към пътното платно.
6. Свържете захранващия адаптер към фотоапарата.
7. Прокарайте захранващия кабел така, че да не пречи на гледката ви по време на шофиране (вж. снимка Е).
8. Включете захранващия адаптер в гнездото на запалката на автомобила.

05. МЕНЮ ФУНКЦИИ

Първи таб с настройки (натиснете веднъж бутона М)

1. Записване в цикъл: Изкл. / 1 мин. / 2 мин. - позволява да зададете продължителността на записа на видеофайловете. Ако тази функция е изключена, новите записи няма да презаписват старите, когато картата с памет е пълна.
2. HDR: Вкл./Изкл. - тази функция позволява на устройството динамично да променя стойността на недоекспонираните и преекспонираните области, така че недоекспонираните елементи да са по-ясни в записите.
3. Експозиция: регулиране на яркостта на записа спрямо околната среда - позволява да регулирате количеството светлина, което достига до сензора на камерата в режим на видео.
4. Аудио запис: Включено / Изключено
5. Датен печат: Позволява ви да включите/изключите показването на датата и часа, когато е направен видеозаписът.
6. G-сензор: Изключено / Ниско / Средно / Високо - чувствителността

- на сензора за гравитация. Тази функция кара камерата автоматично да записва видео, когато открие сътресение (причинено от сблъсък например), и го предпазва от презаписване.
7. Монитор за паркиране: Включено/изключено (опцията не е налична) - Включване/изключване на режима за паркиране. Тази функция автоматично стартира камерата и прави кратък видеозапис, след като открие сътресение (причинено например от сблъсък на паркинг). Записите, направени в този режим, са защитени срещу презаписване.
 8. GPS информация: информация за GPS позицията.

Втори раздел: (натиснете два пъти M)

1. Забавачка на екрана: Изключено / 30 секунди / 1 минута / 2 минути
2. Автоматично изключване на захранването: Изкл. / 1 мин. / 3 мин. / 5 мин.
3. Честота: 50Hz / 60Hz - Променете честотата, с която се записват и възпроизвеждат видеоклиповете. Изберете между 50Hz и 60Hz.
4. Звук от менюто: Включено / Изключено
5. Език - изберете език (полски, немски, френски, чешки, унгарски, румънски, английски)
6. Date/Time Setting (Настройка на дата и час) - позволява да зададете текущата дата и час в паметта на устройството. Тези данни ще бъдат показани на записите и снимките, ако активирате функцията DATE STAMP в режим видео/снимки.
7. SD Format - форматиране на картата с памет SD.
8. Настройки по подразбиране - възстановяване на настройките по подразбиране на устройството.
9. Версия - версия на софтуера.

06. ПРИЛОЖЕНИЕ ЗА ЗАПИСВАНЕ И ПРОСЛЕДЯВАНЕ

За възпроизвеждане на записите, проследяване на маршрута и скоростта на автомобила ви предлагаме да използвате приложението DVPlayer, което може да изтеглите от <https://www.dvplayer.net/>. За да регистрирате приложението безплатно, използвайте кода за активиране, добавен към закупения видеорекордер. Кодът за активиране е включен в опаковката на отделна карта.

07. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

1. Не разглобявайте и не намесвайте сами фотоапарата. Ако възникне неизправност, се обърнете към сервиз.
2. Използвайте само оригинални аксесоари.
3. Използвайте само доставеното оригинално зарядно устройство.

- Използването на друг адаптер за захранване може да повлияе на работата на устройството, батерията или GPS модула.
4. Това устройство не може да се използва в противоречие със законите на вашата страна или регион.
 5. Устройството е предназначено за употреба при температури между 0 и 35 °C (77 °F и 77 °F) и може да се съхранява при температури между +5 и +45 °C (+104 °F и +104 °F).
 6. Не подлагайте устройството на повреда или удар.
 7. Поддържайте продукта, особено обектива, чист. Не използвайте детергенти или химикали при почистване.
 8. Почиствайте само когато устройството е изключено от електрическата мрежа.
 9. Да се съхранява на място, недостъпно за деца.
 10. Не излагайте устройството на силна топлина или огън.
 11. Ако усетите миризма на горяща пластмаса или електронна миризма, идваща от фотоапарата, изключете устройството от електрическата мрежа възможно най-скоро и се свържете с отдела за обслужване на клиенти.

08. ЧЕСТО ЗАДАВАНИ ВЪПРОСИ

1. Устройството не се включва/изключва.
Причината може да е постоянен източник на захранване в контакта за запалка на автомобила.
2. Устройството се рестартира по време на шофиране.
Препоръчително е да проверите източника на захранване.
3. Устройството не записва в цикъл (записва на случаен принцип).
Проверете настройката «откриване на движение» - тя трябва да е изключена.
4. Устройството показва съобщение «картата е пълна».
Проверете «G-сензор» и «режим на паркиране» и ги настройте на минимум. Картата трябва да се форматира във формат FAT32 първо в компютъра, а след това в DVR.
5. Устройството записва шумни, изкривени и неясни звуци.
Устройството има много чувствителен микрофон, който записва всички фонов шумове. Записаните звуци могат да се припокриват. Въздухозаборникът на предното стъкло също може да изкриви звука.
6. Устройството не реагира.
Натиснете за кратък RESET или възстановете фабричните настройки на устройството.
7. На записа се появяват кръстосани ивици.
Неправилна настройка на стойността на честотата на кадрите. Задайте

стойността на честотата на 50Hz или 60Hz, в зависимост от местните настройки.

09. ЗАБЕЛЕЖКА

1. Поради непрекъснатото усъвършенстване на продукта производителят си запазва правото да променя устройството и неговия комплект без предварително уведомление. Някои функции, описани в това ръководство, може да се различават леко от действителността.
2. Използвайте само оригиналното зарядно устройство с ток на зареждане 5V/1,5A. (Не включвайте директно в контакт 220/230V). Неспазването на това изискване може да причини повреда на фотоапарата или да доведе до опасни ситуации.
3. Функцията «Режим на паркиране» работи само при директно захранване от акумулатор или от батерия. Тя се основава на факта, че при засичане на удар (в зависимост от настройката на чувствителността на сензора) камерата се стартира и записва за определен период от време според настройките на цикъла на запис и след това се изключва, като това позволява на устройството да остане в режим на готовност възможно най-дълго. Записите в режим паркиране може да са с по-ниско качество поради по-ниската честота на кадрите, характерна за този режим. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от използването на режима за паркиране.
4. Ако устройството е оборудвано с GPS модул, то може да изгуби връзка със спътника в случай на престой в затворени пространства или преминаване през подземни тунели, а понякога може да има и случайни смущения на сигнала, причинени от други устройства, които генерират смущения, например електромагнитни вълни от намиращото се наблизо превозно средство. Производителят не носи отговорност за възможни грешки или неточно посочване на позицията от GPS.

10. СПЕЦИФИКАЦИИ

Дисплей: 2 инча 320x240, IPS
Резолюция на запис: 1920x1080
Ъгъл на видимост: 140°
Формат на видеото: MOV
Формат на снимката: JPG
Нощен режим: Да
G-сензор: Да
Откриване на движение: Да
Wifi: Не
GPS: Да

Режим на паркиране: Да
Пристанища: 1 x micro USB, 1 x слот за SD карта с памет до 32GB
Високоговорител: 8Ω/1W*1
Батерия: 3,7 V/100 mAh Li-Pol
Захранване: DC 5V 1A
Размери: 57x65x43mm
Тегло: 49 г
Езици: Полски, немски, френски, чешки, унгарски, румънски, английски

11. ГАРАНЦИОННА КАРТА / РЕКЛАМАЦИИ

Продуктът се покрива от 24-месечна гаранция. Гаранционните условия можете да намерите на следния адрес: <https://xblitz.pl/gwarancja/>
Жалбите трябва да се подават чрез формуляра за жалби, който се намира на адрес: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>
Подробности, контакти и адрес на службата можете да намерите на: www.xblitz.pl. Спецификациите и съдържанието могат да бъдат променени без предизвестие. Извиняваме се за причинените неудобства.
KGK Trade декларира, че GPS устройството XBLITZ X7 отговаря на съществените изисквания на Директива 2014/53/ЕС. Текстът на декларацията може да бъде намерен на следния линк:
<https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>

 Символът на зачеркнатата кофа за боклук показва, че негодните за употреба електрически или електронни устройства, техните принадлежности (като ذخранващи устройства, кабели) или компоненти (например батерии, ако са включени в комплекта) не могат да бъдат изхвърляни заедно с битовите отпадъци. За да изхвърлите устройствата или техните компоненти (например батерии), предайте устройството в пункт за събиране, където ще бъде прието безплатно. Изхвърлянето е предмет на преработената версия на Директивата за ОЕЕО (2012/19/ЕС) и на Директивата за батериите и акумулаторите (2006/66/ЕС). Правилното изхвърляне на устройството предотвратява влошаването на състоянието на природната среда. Информация за пунктовете за събиране на съоръженията се издава от компетентните местни органи. Неправилното изхвърляне на отпадъците подлежи на санкции, предвидени в действащото в съответния район законодателство.



Вносител:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Краков
Полша
Произведено в К.Н.Р.

Xblitz®

MANUAL DE UTILIZARE

VIDEO RECORDER

Vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare și instrucțiunile de siguranță anexate înainte de utilizare.

SCOPUL PRODUSULUI

Camera GPS auto Xblitz X7 vă permite să monitorizați traseul, poziția și viteza vehiculului dvs. și să înregistrați orice eveniment din trafic. Acest aparat de înregistrare video este fabricat din componente de cea mai bună calitate.

01. KIT

1. Aparat de înregistrare video
2. Suport de montare pentru parbriz
3. Încărcător
4. Manual de utilizare
5. Cititor de carduri SD pentru USB

02. DESCRIEREA PRODUSULUI

A se vedea FIGURILE A, B, C, D

1. Butonul M - pentru a reveni la meniu și a vizualiza fișierele
2. Buton listă de selecție - pentru a intra în meniul principal și a comuta între filele de meniu
3. Butonul OK - pentru a confirma operațiunile și pentru a porni sau opri aparatul.
4. Buton de urcare - buton de urcare în sus
5. Butonul jos
6. Butonul de resetare
7. Microfon
8. Slotul pentru card de memorie
9. Mâner
10. Obiectiv

03. ÎNAINTE DE UTILIZARE

1. Se recomandă utilizarea unui card microSD de marcă clasa 10.
2. Vă rugăm să formatați cardul înainte de a-l introduce în DVR.
3. Camera trebuie să fie oprită atunci când introduceți cardul de memorie, în

caz contrar cardul și DVR-ul pot fi deteriorate. Același lucru este valabil și pentru scoaterea cardului din aparat.

4. Atunci când cardul de memorie devine plin, cele mai vechi înregistrări neprotejate vor fi suprascrise.
5. Se recomandă să setați opțiunea G - SENSOR la minim pentru a evita protejarea înregistrărilor inutile și, astfel, pierderea de spațiu pe cardul de memorie.
6. Cardul trebuie formatat în sistemul de fișiere FAT32 mai întâi pe computerul dumneavoastră, apoi pe recorder.
6. Audio: aparatul este echipat cu un microfon cu condensator care înregistrează toate sunetele ambientale. Sunetele se pot suprapune, provocând distorsiuni.

04. INSTALARE

VEZI FIGURA E

1. Selectați și curățați un loc de montare pentru cameră.
2. Montați suportul camerei.
3. Introduceți cardul de memorie în camera foto.
4. Așezați aparatul foto în suportul aparatului foto.
5. Îndreptați obiectivul camerei spre carosabil.
6. Conectați adaptorul de alimentare la cameră.
7. Rutați cablul de alimentare astfel încât să nu vă obstrucționeze vederea în timpul conducerii (a se vedea imaginea E).
8. Conectați adaptorul de alimentare la priza de brichetă a mașinii.

05. FUNCȚII DE MENIU

Prima filă de setare (apăsați o dată butonul M)

1. Înregistrare în buclă: Off / 1 min / 2 min - vă permite să setați durata de înregistrare a fișierelor video. Dacă această funcție este dezactivată, înregistrările noi nu le vor suprascrie pe cele vechi atunci când cardul de memorie este plin.
2. HDR: Activat / Dezactivat - această funcție permite aparatului să modifice în mod dinamic valoarea zonelor subexpușe și supraexpușe, astfel încât elementele subexpușe să fie mai clare în înregistrări.
3. Expunere: adaptați luminozitatea înregistrării la mediul înconjurător - vă permite să reglați cantitatea de lumină care ajunge la senzorul camerei în modul video.
4. Înregistrare audio: Activat / Dezactivat
5. Ștampilare dată: On / Off - Vă permite să activați / dezactivați afișarea datei și orei la care a fost efectuată înregistrarea video.
6. G-Sensor: Off / Low / Low / Medium / High (Dezactivat / Scăzut / Mediu)

- / Mare) - sensibilitatea senzorului de gravitație. Această funcție face ca aparatul foto să înregistreze automat înregistrări video atunci când detectează un șoc (cauzat de o coliziune, de exemplu) și îl protejează împotriva suprascrierii.
7. Monitor de parcare: Activat / Dezactivat (opțiunea nu este disponibilă) - Activează / dezactivează modul de parcare. Această funcție pornește automat camera și realizează o scurtă înregistrare video după ce detectează un șoc (cauzat de o coliziune într-o parcare, de exemplu). Înregistrările efectuate în acest mod sunt protejate împotriva suprascrierii.
 8. Informații GPS: informații despre poziția GPS.

A doua filă: (apăsați M de două ori)

1. Economizor de ecran: Dezactivat / 30s / 1min / 2min
2. Oprire automată: Oprit / 1 min / 3 min / 5 min
3. Frecvență: 50Hz / 60Hz - Modificați frecvența la care sunt înregistrate și redate videoclipurile. Selectați între 50Hz și 60Hz.
4. Sunet meniu: On / Off
5. Limba - selectați limba (poloneză, germană, franceză, cehă, maghiară, română, engleză)
6. Setare dată / oră - vă permite să setați data și ora curentă în memoria dispozitivului. Aceste date vor fi afișate pe înregistrări și fotografiile dacă activați funcția DATE STAMP (Ștampilare dată) în modul video/foto.
7. SD Format - formatează cardul de memorie SD.
8. Setări implicite - restabiliți setările implicite pentru dispozitiv.
9. Version (Versiune) - versiunea de software.

06. APLICAȚIE DE ÎNREGISTRARE ȘI URMĂRIRE

Pentru redarea înregistrărilor, urmărirea traseului și a vitezei vehiculului, vă sugerăm să utilizați aplicația DVPlayer, care poate fi descărcată de pe <https://www.dvplayer.net/>. Pentru a înregistra gratuit aplicația, utilizați codul de activare adăugat la aparatul de înregistrare video achiziționat. Codul de activare este inclus în pachet pe un card separat.

07. PRECAUȚII

1. Nu dezamblați și nu manipulați singur camera. Dacă apare o defecțiune, contactați service-ul.
2. Utilizați numai accesoriile originale.
3. Utilizați numai încărcătorul original furnizat. Utilizarea unui alt adaptor de alimentare poate afecta performanța dispozitivului, a bateriei sau a modului GPS.
4. Acest dispozitiv nu poate fi utilizat în conflict cu legislația din țara sau

- regiunea dvs.
- Dispozitivul este proiectat pentru utilizare la temperaturi cuprinse între 0 și 35 °C (77 °F și 77 °F) și poate fi depozitat la temperaturi cuprinse între +5 și +45 °C (+104 °F și +104 °F).
 - Nu supuneți dispozitivul la deteriorări sau șocuri.
 - Păstrați produsul, în special obiectivul, curat. Nu folosiți detergenți sau substanțe chimice la curățare.
 - Curățați numai atunci când dispozitivul este scos din priză.
 - Țineți-l departe de îndemâna copiilor.
 - Nu expuneți acest dispozitiv la căldură extremă sau la foc.
 - Dacă simțiți miros de plastic ars sau miros de electronice provenind de la aparat, scoateți aparatul din priză cât mai curând posibil și contactați serviciul clienți.

08. ÎNTREBĂRI FRECVENTE

- Dispozitivul nu pornește/oprește.
Motivul poate fi o sursă de alimentare constantă în priza brichetei auto.
- Dispozitivul repornește în timpul conducerii.
Se recomandă să verificați sursa de alimentare.
- Dispozitivul nu înregistrează în buclă (înregistrează aleatoriu).
Verificați setarea „detectare mișcare” - ar trebui să fie dezactivată.
- Dispozitivul afișează mesajul „card full” (card plin).
Verificați „G-sensor” și „parking mode” și setați-le la minim. 5. Cardul trebuie formatat în format FAT32 mai întâi în computer, apoi în DVR.
- Dispozitivul înregistrează un sunet zgomotos, distorsionat, neclar.
Dispozitivul are un microfon foarte sensibil care înregistrează toate zgomotele de fond. Sunetele înregistrate se pot suprapune. De asemenea, admisia de aer din parbriz poate distorsiona sunetul.
- Aparatul nu răspunde.
Apăsăți scurt RESET sau resetați unitatea la setările implicite din fabrică.
- Pe înregistrare apar dungi încrucișate.
Setarea incorectă a valorii ratei de cadre. Setați valoarea frecvenței la 50Hz sau 60Hz, în funcție de setările locale.

09. NOTĂ

- Datorită îmbunătățirii continue a produsului, producătorul își rezervă dreptul de a modifica aparatul și setul acestuia fără notificare prealabilă.
- Unele caracteristici descrise în acest manual pot fi ușor diferite de realitate.
- Utilizați numai încărcătorul original cu curent de încărcare de 5V/1,5A. (Nu conectați direct la o priză de 220/230V). În caz contrar, se pot produce deteriorări ale aparatului foto sau pot duce la situații periculoase.

3. Funcția Parking Mode (Mod parcare) funcționează numai cu alimentarea directă a bateriei sau a acumulatorului. Ea se bazează pe faptul că, atunci când este detectat un impact (în funcție de setarea sensibilității senzorului), camera pornește și înregistrează pentru o perioadă de timp în funcție de setările buclei de înregistrare și apoi se oprește, acest lucru permite unității să rămână în modul de așteptare cât mai mult timp posibil. Înregistrările din modul de parcare pot fi de calitate mai slabă din cauza ratei de cadre mai mici caracteristice acestui mod. Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea modului de parcare.
4. În cazul în care aparatul este echipat cu modul GPS, acesta poate pierde legătura cu satelitul în cazul rămânerii în spații închise sau al trecerii prin tuneluri subterane, uneori pot exista și perturbări aleatorii ale semnalului cauzate de alte dispozitive care generează interferențe, de exemplu, unde electromagnetice de la vehiculul din apropiere. Producătorul nu este responsabil pentru eventualele erori sau indicații inexacte ale poziției de către GPS.

10. SPECIFICAȚII


Afișaj: 2 inci 320x240, IPS
Rezoluție de înregistrare: 1920x1080
Unghiul de vizualizare: 140
Format video: MOV
Format foto: JPG
Mod noapte: Da
Senzor G: Da
Detectarea mișcării: Da
Wifi: Nu
GPS: Da
Modul de parcare: Da
Porturi: 1 x micro USB, 1x slot pentru card de memorie SD de până la 32GB
Difuzor: 8Ω/1W*1
Baterie: 3,7V/100mAh Li-Pol
Alimentare cu energie: DC 5V 1A
Dimensiuni: 57x65x43mm
Greutate: 49g
Limbi: Poloneză, germană, franceză, cehă, maghiară, română, engleză

11. CARTE DE GARANȚIE / RECLAMAȚII

Produsul este acoperit de o garanție de 24 de luni. Condițiile de garanție pot fi găsite la: <https://xblitz.pl/gwarancja/>
Reclamațiile trebuie depuse utilizând formularul de reclamație aflat la: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>

Detalii, adresa de contact și de service pot fi găsite la: www.xblitz.pl. Specificațiile și conținutul se pot modifica fără notificare prealabilă. Ne cerem scuze pentru orice inconvenient.

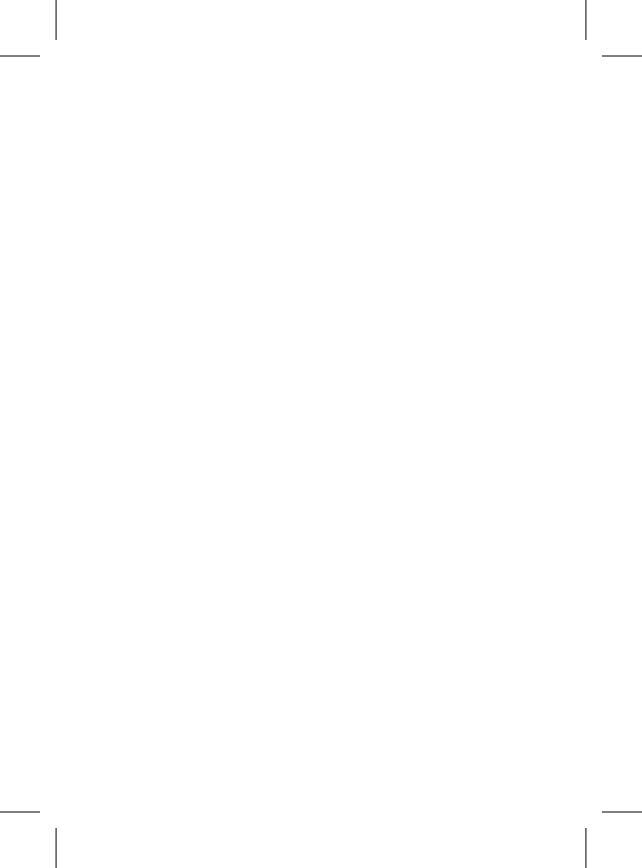
KGK Trade declară că dispozitivul GPS XBLITZ X7 respectă cerințele esențiale ale Directivei 2014/53/UE. Textul declarației poate fi găsit la link: <https://xblitz.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Xblitz-X7GPS.pdf>

 Simbolul coșului de gunoi barat indică faptul că dispozitivele electrice sau electronice inutilizabile, accesoriile acestora (cum ar fi sursele de alimentare, cablurile) sau componentele (de exemplu, bateriile, dacă sunt incluse) nu pot fi aruncate împreună cu deșeurile menajere. Pentru a elimina dispozitivele sau componentele acestora (de exemplu, bateriile), livrați dispozitivul la punctul de colectare, unde va fi acceptat gratuit. Eliminarea este supusă versiunii reformulate a Directivei DEEE (2012/19/ UE) și a Directivei privind bateriile și acumulatorii (2006/66 / CE). Eliminarea corectă a dispozitivului previne degradarea mediului natural. Informațiile privind punctele de colectare a instalațiilor sunt emise de către autoritățile locale competente. Eliminarea incorectă a deșeurilor este supusă sancțiunilor prevăzute de legislația în vigoare în zona respectivă.



Producător:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracovia
Polonia
Fabricat în RPC

Xblitz®



The logo features a stylized red 'X' with a curved top edge, followed by the word 'blitz' in a bold, black, sans-serif font. A registered trademark symbol (®) is positioned to the right of the word 'blitz'.

Xblitz®